



CONGRATULATIONS ON PURCHASING YOUR PRODUCT!

Please read these instructions carefully. The instructions are an integral component of the product. Therefore, please store them and the packaging carefully in case questions arise in the future. Please always include these instructions when giving the product to a third party. This product must be assembled by an adult. This product is not designed for industrial use. The use of the product requires certain capabilities and skills. Always adjust according to the age of the user and use for the purpose it has been designed for.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Handlebar height adjustable from: 53 cm - 58 cm
 Saddle height adjustable from: 37.5 cm - 43.5 cm
 Maximum carrying capacity: 30 kg

CONTENTS OF BOX

1. Front wheel fork
2. Frame with back wheel
3. Handlebar
4. Front wheel
5. Saddle
6. Instructions on assembly and use

WARNING NOTICES

This product is only suitable for smooth paved surfaces. Do not use it on public roads. The product is only intended for use by one person. Adult supervision is required! This product contains small parts which could cause asphyxia if swallowed. Supervise children during the assembling. This product must be assembled by an adult. Children should only use the product when they are under adult supervision. Please take care that your child wears appropriate protective gear (helmet) and shoes when using the product. Do not allow your child to use the bike at twilight, at night or in poor visibility. To prevent putting your child or others in danger, do not let it be used on roads or thoroughfares or on slopes or hills. Avoid using it in the proximity of stairs and open water. Inspect the product before each use to ensure that all parts are still fixed in place correctly and that the product is functioning as intended. Keep the instruction sheet.

CARE AND MAINTENANCE

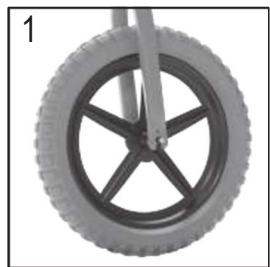
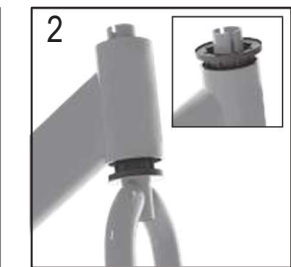
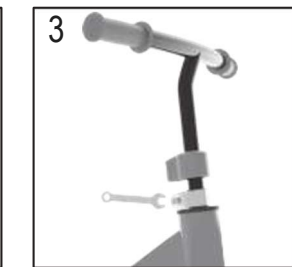
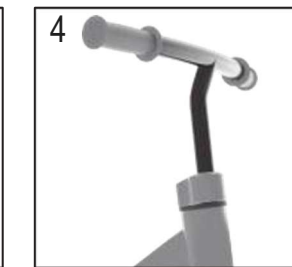

Use a dry or damp cloth only to clean the product; do not use special cleaning agents! Check the product for damage or traces of wear and tear before and after each use. Store the product in a safe place where it is protected from the elements, cannot be damaged, and cannot injure anyone.

Please retain this information. This product complies with EN-71. Warning! Wear a protective helmet during use.


The toy should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

OTHER PARTS INCLUDED IN THE DELIVERY ARE NOT REQUIRED FOR THE ASSEMBLY AND USE OF THE PRODUCT

| | | | | |
|---|--|---|---|---|
|  |  |  |  |  |
| <p>1 Put the front wheel into the fork and tighten the nuts. Make sure the hooks in the lock washers are in their intended holes in the fork.</p> | <p>2 Push the fork from below through the frame, as shown in the diagram. Make sure there is a plastic ring above and below the frame.</p> | <p>3 Push the covering cap over the handlebar rod. Then push the handlebar clamp onto the fork shaft from above. Make sure the fork is fitting fully to the frame bushings. Push the handlebars into the fork shaft (beware of the marker indicating the minimum depth it should be stuck in) and bolt together the handlebar clamp. Make sure the handlebars are clamped in the center and cannot be turned.</p> | <p>4 Push the covering cap over the handlebar clamp.</p> | <p>5 Stick the saddle into the seat post. Take note of the marker on the seat post indicating the minimum depth it should be stuck in. Adjust the saddle to the center and tighten the clamp.</p> |

EU declaration of conformity

| | | |
|--|--|---|
| <p>Type: Push toy bicycle Batch number: 2024/kb</p> <p>Magic S.r.l. Headquarters: Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Italy VAT N: IT02047380668</p> | <p>This declaration of conformity is issued below the sole responsibility of the manufacturer. The product complies with laws and standards:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Directive 2009/48/CE • Directive (UE) 2015/2115 • Regulation (UE) 2023/988 • Norm IEC 61882:2016 • Norm IEC 61511-1:2016 • EN 71-1 :2014+A1:2018 • EN 71-2:2020 • EN 71-3 :2019+A1:2021 | <p>The manufacturer undertakes to provide, in response to an adequately substantiated request from the national authorities, relevant information on the product.</p> <p>Surname and Name: Savina Gianluca Role: CEO Date 01/08/2024</p> <p>Signature </p> |
| <p>Overall dimensions (cm): 82 x 57 x 40- Weight(kg): 3.2 Maximum weight supported (kg): 30 Made in CHINA</p> | <p>Toy intended to be used by children between 2 and 5 years of age as a means of transport. Constant adult supervision is required while the child is using the item. Before using the item, the adult responsible for supervising the child for whom it is intended must have read the entire manual and understood the instructions. NEVER put the product in your mouth and/or nose. It is forbidden to use the item if it is damaged and dangerous. Do not place near heat sources or open flames, Store in accordance with the instructions for use.</p> | |



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25, 1131 DM Volendam, Nederland.
 Email: td@kubbinga.nl
 Website: www.volare-bicycles.com





Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres Produkts!

Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch. Die Anleitung ist ein wesentlicher Bestandteil des Produkts. Bewahren Sie deshalb die Anleitung und die Verpackung sorgfältig auf, falls in Zukunft Fragen auftreten sollten. Bitte geben Sie diese Anleitung immer mit, wenn Sie das Produkt an weitergeben. Dieses Produkt muss von einem Erwachsenen zusammengebaut werden. Dieses Produkt ist nicht für den industriellen Gebrauch bestimmt. Die Verwendung des Produkts erfordert bestimmte Fähigkeiten und Fertigkeiten. Stellen Sie es immer auf das Alter des Benutzers ein und verwenden Sie es für den Zweck, für den es entwickelt wurde.

TECHNISCHE DATEN

Lenkerhöhe einstellbar von: 53 cm - 58 cm
 Sattelhöhe einstellbar von: 37,5 cm - 43,5 cm
 Maximale Tragfähigkeit: 30 kg

INHALT DER VERPACKUNG

1. Vorderradgabel
2. Rahmen mit Hinterrad
3. Lenker
4. Vorderrad
5. Sattel
6. Anleitungen zum Zusammenbau und zur Verwendung

ABMAHNUNGEN

Dieses Produkt ist nur für glatte, befestigte Flächen geeignet. Verwenden Sie es nicht auf öffentlichen Straßen. Das Produkt ist nur für den Gebrauch durch eine Person bestimmt. Die Aufsicht eines Erwachsenen ist erforderlich! Dieses Produkt enthält Kleinteile, die beim Verschlucken zu Erstickungsgefahr führen können. Beaufsichtigen Sie Kinder während des Zusammenbaus. Dieses Produkt muss von einem Erwachsenen zusammengebaut werden. Kinder sollten das Produkt nur unter Aufsicht von Erwachsenen benutzen. Achten Sie bitte darauf, dass Ihr Kind bei der Benutzung des Produkts eine geeignete Schutzausrüstung (Helm) und Schuhe trägt. Erlauben Sie Ihrem Kind nicht, das Fahrrad in der Dämmerung, bei Nacht oder bei schlechten Sichtverhältnissen zu benutzen. Um Ihr Kind oder andere Personen nicht zu gefährden, lassen Sie es nicht auf Straßen oder Durchgangsstraßen oder an Hängen oder Hügeln fahren. Vermeiden Sie die Benutzung in der Nähe von Treppen und offenem Wasser. Überprüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch, um sicherzustellen, dass alle Teile noch richtig befestigt sind und dass Produkt wie vorgesehen funktioniert. Bewahren Sie die auf.

PFLEGE UND WARTUNG

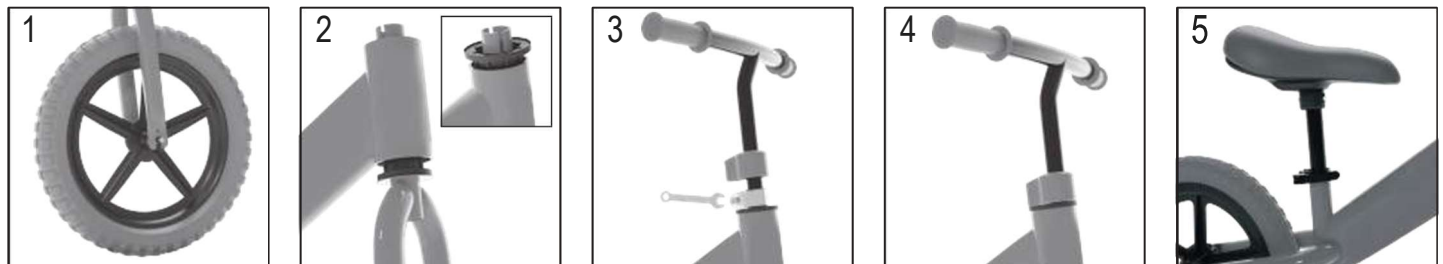
Reinigen Sie das Produkt nur mit einem trockenen oder feuchten Tuch, verwenden Sie keine speziellen Reinigungsmittel! Überprüfen Sie das Produkt vor und nach jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Gebrauchsspuren. Bewahren Sie das Produkt an einem sicheren Ort auf, wo es vor Witterungseinflüssen geschützt ist, nicht beschädigt werden kann und niemanden verletzen kann.

Bitte bewahren Sie diese Informationen auf. Dieses Produkt entspricht der Norm EN-71. Warnung! Tragen Sie während des Gebrauchs einen Schutzhelm.

Das Spielzeug sollte mit Vorsicht verwendet werden, da Geschicklichkeit erforderlich ist, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, die zu Verletzungen des Benutzers oder Dritter führen könnten.

MONTAGEANLEITUNG

ANDERE IM LIEFERUMFANG ENTHALTENE TEILE SIND FÜR DEN ZUSAMMENBAU UND DIE BENUTZUNG DES PRODUKTES NICHT ERFORDERLICH



1. Setzen Sie das Vorderrad in die Gabel ein und ziehen Sie die Mutter fest. Achten Sie darauf, dass die Haken der Sicherungsscheiben in den dafür vorgesehenen Löchern in der Gabel sitzen.

2. Schieben Sie die Gabel von unten durch den Rahmen, wie in der gezeigt. Achten Sie darauf, dass oberhalb und unterhalb des Rahmens ein Kunststoffring vorhanden ist.

3. Schieben Sie die Abdeckkappe über die Lenkerstange. Schieben Sie dann die Lenkerklemme von oben auf den Gabelschaft. Achten Sie darauf, dass die Gabel vollständig an den Rahmenbuchsen anliegt. Schieben Sie den Lenker in Gabelschaft (achten Sie auf die Markierung, die die minimale anzeigt) und schrauben Sie die Lenkerklemme zusammen. Achten Sie darauf, dass der Lenker in der Mitte geklemmt ist und sich nicht drehen lässt.

4. Schieben Sie die Abdeckkappe über die Lenkerklemme.

5. Stecken Sie den Sattel in die Sattelstütze. Achten Sie auf die Markierung an der Sattelstütze, die die Mindesttiefe angibt, in die der Sattel gesteckt werden sollte. Stellen Sie den Sattel auf die Mitte ein und ziehen Sie die Klemme fest.



| | | |
|---|--|---|
| <p>Typ: Schiebepspielzeug Fahrrad</p> <p>Magic S.r.l. Hauptsitz: Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Italien MwSt.-Nummer:</p> | <p>Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Richtlinie 2009/48/CE • Richtlinie (UE) 2015/2115 • Verordnung (UE) 2023/988 • Norm IEC 61882:2016 • Norm IEC 61511-1:2016 • EN 71-1:2014+A1:2018 • EN 71-2:2020 • EN 71-3:2019+A1:2021 | <p>Der Hersteller verpflichtet sich, auf eine hinreichend begründete Anfrage der nationalen Behörden hin relevante Informationen über das Produkt zur Verfügung zu stellen.</p> <p>Nachname und Vorname: Savina Gianluca Funktion: GESCHÄFTSFÜHRER</p> <p>Unterschr </p> |
| <p>Gesamtabmessungen (cm): 82x57x40 - Gewicht(kg): 3.2 Maximal unterstütztes Gewicht (kg): 30 Hergestellt in CHINA</p> | <p>Spielzeug, das von Kindern zwischen 2 und 5 Jahren als Transportmittel verwendet werden kann. Während der Benutzung des Artikels durch das Kind ist eine ständige Beaufsichtigung durch einen Erwachsenen erforderlich. Vor der Benutzung des Artikels muss der Erwachsene, der für die Beaufsichtigung des Kindes verantwortlich ist, das gesamte Handbuch gelesen und die Anweisungen verstanden haben. Nehmen Sie das Produkt NIEMALS in den Mund und/oder die Nase. Es ist verboten das Produkt zu benutzen, wenn es beschädigt und gefährlich ist. Nicht in der Nähe von Wärmequellen oder offenen Flammen aufstellen. Gemäß der Gebrauchsanweisung aufbewahren.</p> | |



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25.1131 DM Volendam, Nederland
 E-Mail: td@kubbinga.nl
 Website: www.volare-bicycles.com





gefeliciteerd met de aankoop van je product!

Lees deze instructies zorgvuldig door. De gebruiksaanwijzing is een integraal onderdeel van het product. Bewaar ze daarom zorgvuldig, samen met de verpakking, voor het geval er in de toekomst vragen rijzen. Neem deze instructies altijd mee als u het product aan geeft. Dit product moet worden gemonteerd door een volwassene. Dit product is niet ontworpen voor industrieel gebruik. Het gebruik van het product vereist bepaalde capaciteiten en vaardigheden. Pas het altijd aan de leeftijd van de gebruiker aan en gebruik het voor het doel waarvoor het is ontworpen.

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Stuur in hoogte verstelbaar van: 53 cm - 58 cm
 Zadelhoogte verstelbaar van: 37,5 cm - 43,5 cm
 Maximaal draagvermogen: 30 kg

INHOUD VAN DE DOOS

1. Voorwielvork
2. Frame met achterwiel
3. Stuur
4. Voorwiel
5. Zadel
6. Instructies voor montage en gebruik

WAARSCHUWINGSBERICHTEN

Dit product is alleen geschikt voor gladde verharde oppervlakken. Gebruik het niet op de openbare weg. Het product is alleen bedoeld voor gebruik door één persoon. Toezicht door een volwassene is vereist! Dit product bevat kleine onderdelen die verstikking kunnen veroorzaken als ze worden geslikt. Houd toezicht op kinderen tijdens de montage. Dit product moet door een volwassene in elkaar worden gezet. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene. Zorg ervoor dat uw kind de juiste beschermende kleding (helm) en schoenen draagt wanneer het het product gebruikt. Laat uw kind de fiets niet gebruiken in de schemering, 's nachts of bij slecht zicht. Om te voorkomen dat uw kind of anderen in gevaar komen, mag u de fiets niet gebruiken op wegen of hoofdwegen of op hellingen of heuvels. Vermijd gebruik in de buurt van trappen en open water. Controleer het product voor elk gebruik om er zeker van te zijn dat alle onderdelen nog goed vastzitten en het product werkt zoals bedoeld. Bewaar het instructieblad.

VERZORGING EN ONDERHOUD

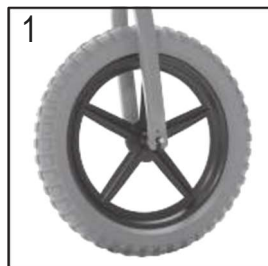
Gebruik alleen een droge of vochtige doek om het product schoon te maken; gebruik geen speciale schoonmaakmiddelen! Controleer het product voor en na elk gebruik op beschadigingen of sporen van slijtage. Bewaar het product op een veilige plaats waar het beschermd is tegen weersinvloeden, niet beschadigd kan worden en niemand kan verwonden.

Bewaar deze informatie. Dit product voldoet aan EN-71. Waarschuwing! Draag een beschermende helm tijdens het gebruik.

Het speelgoed moet voorzichtig worden gebruikt, want er is behendigheid voor nodig om vallen of botsingen te voorkomen die letsel veroorzaken bij de gebruiker of.

MONTAGEHANDLEIDING

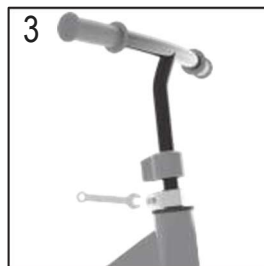
ANDERE ONDERDELEN IN DE LEVERING ZIJN NIET VEREIST VOOR DE MONTAGE EN HET GEBRUIK VAN HET PRODUCT.



Plaats het voorwiel in de vork en draai de moeren vast. Zorg ervoor dat de haken in de borgingen in de daarvoor bestemde gaten in de vork zitten.



Duw de vork van onderaf door het frame, zoals aangegeven in het diagram. Zorg ervoor dat er een plastic ring boven en onder het frame zit.



Schuif de afdekkap over de stuurstang. Duw vervolgens de stuurklem van bovenaf op de vorkschacht. Zorg ervoor dat de vork volledig in de framebussen past. Duw het stuur in de vorkschacht (let op de markering die aangeeft hoe diep het stuur minimaal moet) en schroef de stuurklem vast. Zorg ervoor dat het stuur in het midden vastgeklemd zit en niet gedraaid kan worden.



Schuif de afdekkap over de stuurklem.



Steek het zadel in de zadelpen. Let op de markering op de zadelpen die de minimale diepte aangeeft waarin het zadel moet worden vastgezet.

EU conformiteitsverklaring



Type: Duw speelgoed fiets
 Magie S.r.l.
 Hoofdkantoor: Via Newton, 9
 67051 Avezzano (AQ) - Italië
 BTW-nummer:
 IT02047380668

Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

- Richtlijn 2009/48/EG
- Richtlijn (EU) 2015/2115
- Verordening (EU) 2023/988
- Norm IEC 61882:2016
- Norm IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

De fabrikant verbindt zich ertoe om op een naar behoren gemotiveerd verzoek van de nationale autoriteiten relevante informatie over het product te verstrekken.

Achternaam en voornaam: Savina
 Gianluca Rol: CEO
 Datum 01/08/2024

Handteke

Totale afmetingen (cm): 82x57x40 - Gewicht (kg): 3.2
 Maximaal ondersteund gewicht (kg): 30
 Gemaakt in China

Speelgoed bedoeld voor kinderen tussen 2 en 5 jaar als transportmiddel. Tijdens het is voortdurend toezicht van een volwassene vereist. Voordat het artikel wordt gebruikt, de volwassene die verantwoordelijk is voor het toezicht op het kind voor wie het bedoeld is, de hele handleiding hebben gelezen en de instructies hebben begrepen. Steek het product NOOIT in je mond en/of neus. Het is verboden om het product te gebruiken als het beschadigd en gevaarlijk is. Niet in de buurt van warmtebronnen of open vuur plaatsen. Bewaren volgens de gebruiksaanwijzing.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25, 1131 DM Volendam, Nederland
 E-mail: td@kubbinga.nl
 Website: www.volare-bicycles.com





NÁVOD K MONTÁŽI A POUŽITÍ



GRATULUJEME K ZAKOUPENÍ VÁŠHO PRODUKTU!

Pečlivě si přečtěte tyto pokyny. Návod je nedílnou součástí výrobku. Proto je i obal pečlivě uschovejte pro případ, že by v budoucnu vznikly dotazy. Při předání výrobku třetí vždy přiložte tento návod. Tento výrobek musí být sestaven dospělou osobou. Tento výrobek není určen pro průmyslové použití. Použití výrobku vyžaduje určité schopnosti a dovednosti. Vždy jej upravte podle věku uživatele a používejte k účelu, ke kterému byl navržen.

TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Nastavitelná výška řídítek: 53 cm - 58 cm
Výška sedla nastavitelná od: 37,5 cm - 43,5 cm
kolečkem Maximální nosnost: Maximální nosnost: 30 kg

OBSAH KRABICE

1. Vidlice předního kola
2. Rám se zadním
3. Řídítka
4. Přední kolo
5. Sedlo
6. Návod k montáži a použití

VAROVNÁ UPOZORNĚNÍ

Tento výrobek je vhodný pouze pro hladké zpevněné povrchy. Nepoužívejte jej na veřejných komunikacích. Výrobek je určen pouze pro použití jednou osobou. Je nutný dohled dospělé osoby! Tento výrobek obsahuje malé části, které by mohly při požití způsobit udušení. Během montáže dohlížejte na děti. Tento výrobek musí být sestaven dospělou osobou. Děti by měly výrobek používat pouze pod dohledem dospělé osoby. Dbejte na to, aby dítě při používání výrobku používalo vhodné ochranné pomůcky (helmu) a obuv. Nedovolte dítěti používat kolo za soumraku, v noci nebo za snížené viditelnosti. Abyste zabránili ohrožení dítěte nebo ostatních osob, nenechávejte jej používat na silnicích nebo dopravních tepnách nebo na svazích či kopcích. Nepoužívejte jej v blízkosti schodů a otevřené vody. Před každým použitím výrobek zkontrolujte, zda jsou všechny části stále správně upevněny na svém místě a zda výrobek funguje tak, jak má. Uschovejte si k použití.

PÉČE A ÚDRŽBA

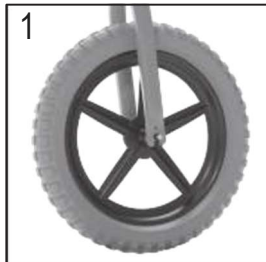
K čištění výrobku používejte pouze suchý nebo vlhký hadřík; nepoužívejte speciální čisticí prostředky! Před každým a po něm zkontrolujte, zda výrobek není poškozený nebo zda na něm nejsou stopy opotřebení. Výrobek skladujte na bezpečném místě, kde je chráněn před povětrnostními vlivy, kde nemůže dojít k jeho poškození a kde nemůže nikoho zranit.

Tyto informace si prosím ponechte. Tento výrobek splňuje požadavky normy EN-71. Upozornění! Při používání používejte ochrannou přilbu.

Hračka by měla být používána s opatrností, protože je zapotřebí zručnosti, aby nedošlo k pádu nebo kolizi, která by způsobila zranění uživatele nebo třetích osob.

NÁVOD K MONTÁŽI

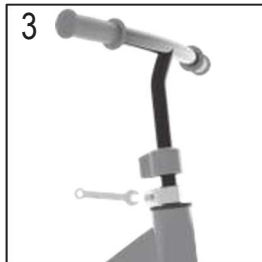
DALŠÍ DÍLY, KTERÉ JSOU SOUČÁSTÍ DODÁVKY, NEJSOU POTŘEBNÉ PRO MONTÁŽ A POUŽÍVÁNÍ PRODUKTU.



1. Nasadte přední kolo do vidlice a utáhněte matici. Ujistěte se, že háčky pojistných podložek jsou v otvorech ve vidlici, pro které jsou určeny.



2. Zasuňte vidlici zespodu do rámu, jak je znázorněno na obrázku. Ujistěte se, že je nad a pod rámem plastový kroužek.



3. Nasadte krycí víčko na tyč řídítek. Poté nasadte shora objímku řídítek na hřídel vidlice. Ujistěte se, že vidlice zcela přiléhá k objímkám rámu. Zatlačte řídítka do hřídele vidlice (pozor na značku označující minimální hloubku, do které by měla být zasunuta) a sešroubujte objímku řídítek. Ujistěte se, že jsou řídítka upnutá uprostřed a nelze s nimi otáčet.



4. Nasadte krycí víčko na objímku řídítek.



5. Sedlo zasuňte do sedlovky. Všimněte si značky na sedlovém sloupku, která udává minimální hloubku, do které by měla být sedlovka zasunuta, nastavte sedlo na střed a utáhněte objímku.

EU prohlášení o



Typ: Číslo
šarže: 2024/kb

Magic S.r.l.
Sídlo společnosti: Via
Newton, 9 67051 Avezzano
(AQ) - Itálie DIČ:

Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.

Výrobek je v souladu se zákony a normami:

- Směrnice 2009/48/ES
- Směrnice (EU) 2015/2115
- Nařízení (EU) 2023/988
- Norma IEC 61882:2016
- Norma IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

Výrobce se zavazuje, že na základě řádné odůvodněné žádosti vnitrostátních orgánů poskytne příslušné informace o výrobku.

Přijmení a jméno: Savina Gianluca
Role: GIANLUCA: GENERÁLNÍ
ŘEDITEL

Podpis

Celkové rozměry (cm):

82x57x40 - Hmotnost(kg):

82x57x40: 3.2

Maximální podporovaná hmotnost
(kg): 30

Hračka určená pro děti od 2 do 5 let jako dopravní prostředek. Během používání předmětu dítětem je nutný neustálý dohled dospělé osoby. Před použitím předmětu si dospělá osoba odpovědná za dohled nad dítětem, pro které je předmět určen, musí přečíst celý návod a porozumět instrukcím. Výrobek NIKDY nevkládějte do úst a/nebo nosu. Je zakázáno používat předmět, pokud je poškozený a nebezpečný. Neumísťujte výrobek do blízkosti zdrojů tepla nebo otevřeného ohně. Skladujte v souladu s návodem k použití.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25, 1131 DM Volendam, Nederland
E-mail: td@kubbinga.nl
Webové stránky: www.volare-bicycles.com





TILLYKKE MED KØBET AF DIT PRODUKT!

Læs venligst disse instruktioner omhyggeligt. Vejledningen er en integreret del af produktet. Opbevar den og emballagen omhyggeligt, hvis der skulle opstå spørgsmål i fremtiden. Medbring altid denne vejledning, når du giver produktet til en tredje part. Dette produkt skal samles af en voksen. Dette produkt er ikke designet til industriel brug. Brugen af produktet kræver visse evner og færdigheder. Juster altid i henhold til brugerens alder, og brug det til det formål, det er designet til.

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Styrets højde kan justeres fra: 53 cm - 58 cm
 Sadelhøjden kan justeres fra: 37,5 cm - 43,5 cm
 Maksimal bæreevne: 30 kg

INDHOLD I KASSEN

1. Forhjulets gaffel
2. Ramme med baghjul
3. Styr
4. Forhjul
5. Sadel
6. Instruktioner om montering og brug

ADVARSLER

Dette produkt er kun egnet til glatte, asfalterede overflader. Brug det ikke på offentlige veje. Produktet er kun beregnet til brug af én person. Voksenovervågning er påkrævet! Dette produkt indeholder små dele, som kan forårsage kvælning, hvis de sluges. Hold opsyn med børn under samlingen. Dette produkt skal samles af en voksen. Børn bør kun bruge produktet, når de er under opsyn af en voksen. Sørg for, at dit barn bærer passende beskyttelsesudstyr (hjelme) og sko, når det bruger produktet. Lad ikke dit barn bruge cyklen i skumringen, om natten eller ved dårlig sigtbarhed. For at undgå at udsætte dit barn eller andre for fare, må du ikke lade den køre på veje eller gennemfartsveje eller på skråninger eller bakker. Undgå at bruge den i nærheden af trapper og åbent vand. Efterse produktet før hver brug for at sikre, at alle dele stadig sidder korrekt fast, og at produktet fungerer efter hensigten. Opbevar .

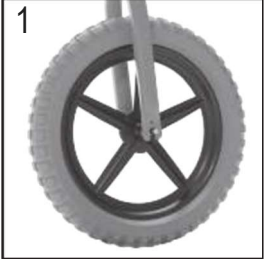

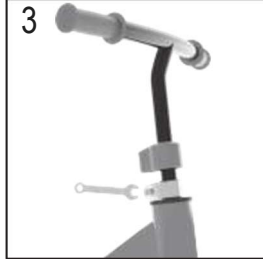


PLEJE OG VEDLIGEHOLDELSE

Brug kun en tør eller fugtig klud til at rengøre produktet; brug ikke specielle rengøringsmidler! Kontrollér produktet for skader eller spor af slitage før og efter hver brug. Opbevar produktet på et sikkert sted, hvor er beskyttet vejrligt, ikke kan blive beskadiget og ikke kan skade nogen.

Gem venligst disse oplysninger. Dette produkt er i overensstemmelse med EN-71. Advarsler! Bær beskyttelseshjelm under brug. Legetøjet skal bruges med forsigtighed, da der kræves færdigheder for at undgå fald eller kollisioner, der kan skade brugeren eller tredje parter.

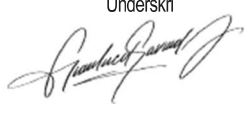

SAMLEVEJLEDNING

ANDRE DELE I LEVERINGEN ER IKKE PÅKRÆVET TIL MONTERING OG BRUG AF PRODUKTET.

| | | | | |
|---|--|--|---|---|
|  <p>1</p> |  <p>2</p> |  <p>3</p> |  <p>4</p> |  <p>5</p> |
| <p>Sæt forhjulet i gaffelen, og spænd møtrikkerne. Sørg for, at krogene i låseskiverne sidder i de dertil beregnede huller i forgaffelen.</p> | <p>Skub gaffelen nedefra gennem rammen, som vist på . Sørg for, at der er en plastikring over og under rammen.</p> | <p>Skub dækkappen ind over styrstangen. Skub derefter styrklemmen på gaffelakslen ovenfra. Sørg for, at gaffelen sidder helt ind til stelbøsningerne. Skub styret ind i gaffelskaffet (pas på markeringen, der angiver den mindste dybde, det skal sidde), og skru styrklemmen fast. Sørg for, at styret er fastspændt i midten og ikke kan drejes.</p> | <p>Skub dækkappen over styrets klemme.</p> | <p>Sæt sadlen fast i sadelpinden. Læg mærke til markøren på sadelpinden, der angiver den mindste dybde, den skal sidde i. Juster sadlen til midten, og spænd klemmen.</p> |

EUoverensstemmelse serklæring



| | | |
|--|---|--|
| <p>Type: Skubbe-legetøjscykel Magic S.r.l. Hovedkvarter: Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Italien VAT N: IT02047380668</p> | <p>Denne overensstemmelseserklæring er udstedt under producentens eneansvar. Produktet overholder love og standarder:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Direktiv 2009/48/EF • Direktiv (UE) 2015/2115 • Forordning (UE) 2023/988 • Norm IEC 61882:2016 • Norm IEC 61511-1:2016 • EN 71-1 :2014+A1:2018 • EN 71-2:2020 • EN 71- 3 :2019+A1:2021 | <p>Producenten forpligter sig til at give relevante oplysninger om produktet som svar på en tilstrækkeligt begrundet anmodning fra de nationale myndigheder.</p> <p>Efternavn og navn: Savina Gianluca Rolle: CEO Dato 01/08/2024</p> <p style="text-align: right;">Underskri </p> |
| <p>Overordnede mål (cm): 82x57x40 - Vægt (kg): 3.2 Maksimal understøttet vægt (kg): 30 Fremstillet i KINA</p> | <p>Legetøj beregnet til at blive brugt af børn mellem 2 og 5 år som transportmiddel. Der kræves konstant opsyn af en voksen, mens barnet bruger produktet. Før produktet tages i brug, skal den voksne, der er ansvarlig at holde opsyn med det barn, det er beregnet til, have læst hele manualen og forstået instruktionerne. Put ALDRIG produktet i munden og/eller næsen. Det er forbudt at bruge produktet, hvis det er beskadiget og farligt. Må ikke placeres i nærheden af varmekilder eller åben ild. Opbevares i overensstemmelse med .</p> |  |



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nederland
 E-mail: td@kubbinga.nl
 Hjemmeside: www.volare-bicycles.com



ÖNNETUSED SINU TOOTE OSTUTAMISE KOHTA!

Palun lugege neid juhiseid hoolikalt läbi. Juhised on toote lahutamatu osa. Seetõttu hoidke neid ja pakendit hoolikalt, kui peaks tekkima küsimusi. Palun lisage alati need juhised, kui annate toote kolmandale isikule. Selle toote peab kokku panema täiskasvanu. See toode ei ole mõeldud tööstuslikuks kasutamiseks. Toote kasutamine nõuab teatud võimeid ja oskusi. Kohandage alati vastavalt kasutaja vanusele ja kasutage seda selleks otstarbeks, milleks see on mõeldud.

TEHNILISED NÄITAJAD

Käepideme kõrgus reguleeritav alates:
Sadula kõrgus reguleeritav alates:
Maksimaalne kandevõime:

53 cm - 58 cm
37,5 cm - 43,5 cm
Maksimaalne kandevõime: 30 kg

KARBI SISU

1. Esiratta kahvel
2. Raam koos tagarattaga
3. Käepideme

4. Esiratas
5. Sadul
6. Kokkupaneku ja kasutamise juhised

HOIATUSTEATED

See toode sobib ainult siledaid sillutatud pindu katvate pindade jaoks. Ärge kasutage seda avalikel teedel. Toode on mõeldud kasutamiseks ainult ühe poolt. Täiskasvanu järelevalve on vajalik! See toode sisaldab väikesi osi, mille allaneelamine võib põhjustada lämbumist. Jälgige lapsi kokkupaneku ajal. Selle toote peab kokku panema täiskasvanu. Lapsed peaksid toodet kasutama ainult täiskasvanu järelevalve all. Palun hoolitseda selle eest, et laps kannab kasutamisel sobivat kaitsevarustust (kiivrit) ja jalatseid. Ärge lubage lapsel kasutada jalgratast hämaras, öösel või halva nähtavuse korral. Et vältida lapse või teiste ohtu seadmist, ärge laske seda kasutada teedel või läbipääsuteedel ega nõlvadel või mägedes. Vältige selle kasutamist treppide ja avatud vee läheduses. Kontrollige toodet enne iga kasutamist, et veenduda, et kõik osad on ikka veel õigesti kinnitatud ja toode toimib ettenähtud viisil. Hoidke kasutusjuhendit alles.

HOOLDUS JA KORRASHOID

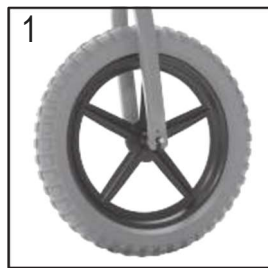
Kasutage puhastamiseks ainult kuiva või niisket lappi; ärge kasutage spetsiaalseid puhastusvahendeid! Kontrollige toodet enne ja pärast iga kahjustuste või kulumisjälgede suhtes. Hoidke toodet turvalises kohas, kus see on kaitstud ilmastikumõjude eest, ei saa kahjustada ega kedagi vigastada.

Palun säilitage see teave. See toode vastab standardile EN-71. Hoiatus! Kasutamise ajal kandke kaitsekiivrit.

Mänguasja tuleb kasutada ettevaatlikult, sest kukkumise või kokkupõrke vältimiseks, mis võib põhjustada vigastusi kasutajale või kolmandatele isikutele, on vaja oskusi.

KOKKUPANEKU JUHISED

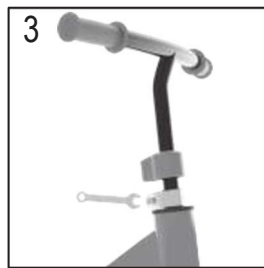
MUUD OSAD, mis sisalduvad tames, EI OLE VÄLJENDATUD PRÕDUKTI KOOSTAMISEKS JA KASUTAMISEKS VÄLJA.



1 Pange esiratas kahville ja pingutage mutrid. Veenduge, et lukustusrõngaste konksud on ettenähtud aukudes kahvlis.



2 Lükake kahvel altpoolt läbi raami, nagu on näidatud joonisel. Veenduge, et plastrõngas on raami kohal ja all.



3 Lükake katekork üle juhtrauavarre. Seejärel lükake juhtraua klamber ülevallpoolt kahvli võllile. Veenduge, et kahvel sobitub täielikult raami puksidega. Lükake juhtraud kahvli võllile (jälgige, et märgistus tähistaks minimaalset sügavust, see peaks kinni jääma) ja pingutage juhtraua klamber kokku. Veenduge, et juhtraud on keskest kinni kinnitatud ja seda ei saa pöörata.



4 Lükake katekork üle juhtraua klambri.



5 Kinnitage sadul istmiku posti külge. Pange tähele istmemastil olevat märgistust, mis näitab minimaalset sügavust, millesse sadul peaks kinni olema pistetud, reguleerige sadul keskele ja pingutage klambrit.

ELI



Tüüp:
Partiinumber:2024/kb

Magic S.r.l.
Peakorter: Via Newton, 9 67051
Avezzano (AQ) - Itaalia VAT N:
IT02047380668

Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud ainuvastutusel.

Toode vastab seadustele ja standarditele:

- Direktiiv 2009/48/EÜ
- Direktiiv (EL) 2015/2115
- Määrus (EL) 2023/988
- Norm IEC 61882:2016
- Norm IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

Tootja kohustub vastuseks siseriiklike asutuste piisavalt põhjendatud taotlusele esitama asjakohast teavet toote kohta.

Perekonnanimi ja nimi: Savina
Gianluca Roll: TEGEVJUHT
Kuupäev 01/08/2024

Allkiri

Üldmõõtmed (cm):
82x57x40 - Kaal (kg): 3.2
Maksimaalne toetatav kaal (kg): 30
Valmistatud Hiinas

Mänguasja, mis on mõeldud 2-5-aastastele lastele transpordivahendina. Lapse kasutamise ajal on vajalik pidev täiskasvanu järelevalve. Enne eseme kasutamist peab täiskasvanu, vastutab selle lapse järelevalve eest, kellele see on mõeldud, olema lugenud kogu kasutusjuhendi ja mõistnud juhiseid. ÄRGE kunagi pange toodet suhu ja/või nina. Eseme kasutamine on keelatud, kui see on kahjustatud ja ohtlik. Ärge asetage seda soojusallika või lahtise tule lähedusse. Säilitage vastavalt kasutusjuhendile.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Madalmaad
E-post: td@kubbinga.nl
Veebileht: www.volare-bicycles.com





¡FELICIDADES POR LA COMPRA DE SU PRODUCTO!

Lea atentamente estas instrucciones. Las instrucciones son parte integrante del . Por lo tanto, guárdelas junto con el embalaje con cuidado por si surgen preguntas en el futuro. Incluya siempre estas instrucciones cuando entregue el producto a un . Este producto debe ser montado por un adulto. Este producto no está diseñado para uso industrial. El uso del producto requiere ciertas capacidades y habilidades. Ajustelo siempre en función de la edad del usuario y utilícelo para el fin para el que ha sido diseñado.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Altura del manillar ajustable de: 53 cm - 58 cm
delantera
Altura del sillín ajustable de: 37,5 cm - 43,5 cm
trasera Capacidad máxima de carga: 30 kg

CONTENIDO DE LA CAJA

1. Horquilla de la rueda
2. Cuadro con rueda
3. Manillar
4. Rueda delantera
5. Silla de montar
6. Instrucciones de montaje y uso

AVISOS DE ADVERTENCIA

Este producto sólo es adecuado para superficies pavimentadas lisas. No lo utilice en vías públicas. El producto sólo puede ser utilizado por una persona. Se requiere la supervisión de un adulto. Este producto contiene piezas pequeñas que podrían provocar asfixia en caso de ingestión. Supervise a los niños durante el montaje. Este producto debe ser montado por un adulto. Los niños sólo deben utilizar el producto bajo la supervisión de un adulto. Procure que su hijo lleve equipo de protección (casco) y calzado adecuados cuando utilice el producto. No permita que su hijo utilice la bicicleta en el crepúsculo, de noche o con poca visibilidad. Para evitar poner en peligro a su hijo o a otras personas, no permita que se utilice en carreteras o vías públicas ni en pendientes o cuestas. Evite utilizarlo en las proximidades de escaleras y aguas abiertas. Inspeccione el producto antes de cada uso para asegurarse de que todas las piezas siguen correctamente fijadas en su sitio y de que el producto funciona según lo previsto. Conserve la hoja de instrucciones.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

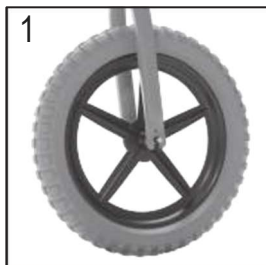
Utilice únicamente un paño seco o húmedo para limpiar el producto; no utilice productos de limpieza especiales. Compruebe que el producto no esté dañado ni presente signos de desgaste antes y después de cada uso. Guarde producto en un lugar seguro donde esté protegido de la intemperie, no pueda dañarse y no pueda herir a nadie.

Conserve esta información. Este producto cumple la norma EN-71. Atención. Utilice un casco protector durante su uso.

El juguete debe utilizarse con precaución, ya que se requiere destreza para evitar caídas o colisiones que causen lesiones al usuario o a .

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

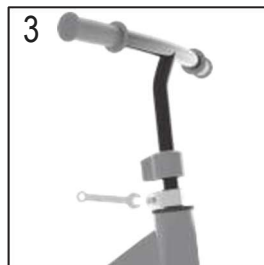
OTRAS PIEZAS INCLUIDAS EN EL ENVÍO NO SON NECESARIAS PARA EL MONTAJE Y USO DEL PRODUCTO.



1 Coloque la rueda delantera en la horquilla y apriete las tuercas. Asegúrese de que los ganchos de las arandelas de seguridad están en sus agujeros previstos en la .



2 Empuje la horquilla desde abajo a través del cuadro, como se muestra en el diagrama. Asegúrese de que hay un anillo de plástico por encima y por debajo del .



3 Empuje la tapa de cobertura sobre la varilla del manillar. A continuación, empuje la abrazadera del manillar sobre el eje de la horquilla desde arriba. Asegúrese de que la horquilla encaja completamente en los casquillos del cuadro. Introduzca el manillar en el eje de la horquilla (tenga cuidado con la marca que indica la profundidad mínima a que debe introducirse) y atornille la abrazadera del manillar. Asegúrese de que el manillar quede sujeto en el centro y no pueda girarse.



4 Empuje la tapa de cobertura sobre la abrazadera del manillar.



5 Introduzca el sillín en la tija de sillín. Fijese en la marca de la tija que indica la profundidad mínima a que debe clavarse, ajuste el sillín al centro y apriete la abrazadera.

Declaración de de la UE



Tipo: Bicicleta de juguete para empujar

Magia S.r.l.
Sede social: Via Newton, 9
67051 Avezzano (AQ) - Italia
NIF: IT02047380668

Esta declaración de conformidad se emite bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante. El producto cumple las leyes y normas:

- Directiva 2009/48/CE
- Directiva (UE) 2015/2115
- Reglamento (UE) 2023/988
- Norma IEC 61882:2016
- Norma IEC 61511-1:2016
- EN 71-1 :2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3 :2019+A1:2021

El fabricante se compromete a facilitar, en respuesta a una solicitud debidamente justificada de las autoridades nacionales, la información pertinente sobre el

Apellidos y nombre Savina Gianluca
Cargo: CEO
Fecha 01/08/2024

Firma

Dimensiones totales (cm): 82x57x40 - Peso(kg): 3.2
Peso máximo soportado (kg): 30
Fabricado en CHINA

Juguete destinado a ser utilizado por niños de 2 a 5 años como medio de transporte. Se requiere la supervisión constante de un adulto mientras el niño utiliza el . Antes de utilizar el artículo, el adulto responsable de supervisar al niño al que va destinado debe haber leído todo el manual y comprendido las instrucciones. NUNCA introduzca el producto en la boca y/o la nariz. Está utilizar el artículo si está dañado y es peligroso. No lo coloque cerca de fuentes de calor o llamas abiertas. Guárdelo de acuerdo con las instrucciones de uso.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nederland
Correo electrónico: td@kubbinga.nl
Página web: www.volare-bicycles.com



ONNITTELUT TUOTTEEN OSTAMISESTA!

Lue nämä ohjeet huolellisesti. Ohjeet ovat olennainen osa tuotetta. Säilytä niitä ja pakkausta siksi huolellisesti siltä varalta, että ilmenee kysymyksiä. Liitä nämä ohjeet aina mukaan, kun annat tuotteen kolmannelle osapuolelle. Tämä tuote on koottava aikuisen toimesta. Tätä tuotetta ei ole suunniteltu teollisuuskäyttöön. Tuotteen käyttö edellyttää tiettyjä valmiuksia ja taitoja. Säädä aina käyttäjän iän mukaan ja käytä sitä siihen tarkoitukseen, se on suunniteltu.

TEKNISET TIEDOT

Ohjaustangon korkeus : 53 cm - 58 cm
Satulan korkeus säädettävissä: 37,5 cm - 43,5 cm
takapyörä Suurin kantavuus: 30 kg

LAATIKON SISÄLTÖ

1. Etupyörän haarukka
2. Runko, jossa on
3. Ohjaustanko
4. Etupyörä
5. Satula
6. Kokoonpano- ja käyttöohjeet

VAROITUSILMOITUKSET

Tämä tuote soveltuu vain silleille päälystetyille pinnoille. Älä käytä sitä yleisillä teillä. Tuote on tarkoitettu vain yhden käyttöön. Aikuisen valvonta on välttämätöntä! Tämä tuote sisältää pieniä osia, jotka voivat aiheuttaa tukehtumisen nieltynä. Valvo lapsia kokoamisen aikana. Aikuisen on koottava tämä tuote. Lapset saavat käyttää tuotetta vain aikuisen valvonnassa. Huolehdi siitä, että lapsellasi on asianmukaiset suojarusteet (kypärä) ja kengät, kun käytät tuotetta. Älä anna lapsen käyttää pyörää hämärässä, yöllä tai huonossa näkyvyydessä. Jotta lapsi tai muut eivät joutuisi vaaraan, älä anna pyörää käyttää maanteilla tai läpikulkuteilla tai rinteillä tai kukkuloilla. Vältä sen käyttöä portaiden ja avoveden läheisyydessä. Tarkasta tuote ennen jokaista käyttökertaa varmistaaksesi, että kaikki osat ovat edelleen kunnolla paikoillaan ja tuote toimii tarkoitettulla tavalla. Säilytä käyttöohje.

HOITO JA YLLÄPITO

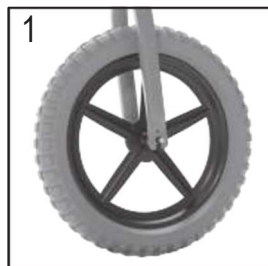
Puhdista tuote vain kuivalla tai kostealla liinalla; älä käytä erityisiä puhdistusaineita! Tarkista tuote vaurioiden tai kulumisjälkien varalta ennen ja jälkeen jokaisen käyttökerran. Säilytä tuote turvallisessa paikassa, jossa se on suojassa säältä, ei voi vahingoittua eikä vahingoittaa ketään.

Säilytä nämä tiedot. Tämä tuote on EN-71-standardin mukainen. Varoitus! Käytä suojakypärää käytön aikana.

Lelua on käytettävä varoen, koska tarvitaan taitoa, jotta vältetään putoamiset tai törmäykset, jotka aiheuttavat vammoja käyttäjälle tai kolmansille osapuolille.

KOKOONPANO-OHJEET

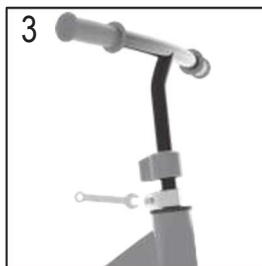
TOIMITUKSEEN SISÄLTÄVÄT MUUT OSAT EIVÄT OLE TARPEELLISIA PRODUKTIN KOKOAMISEEN JA KÄYTTÖÖNOTTOON.



1 Aseta etupyörä haarukkaan ja kiristä mutterit. Varmista, että lukkopesien koukut ovat niille tarkoitetuissa rei'issä haarukassa.



2 Työnnä haarukka alhaalta rungon läpi osoittamalla tavalla. Varmista, että muovirengas on rungon ylä- ja alapuolella.



3 Työnnä suojus ohjaustangon päälle. Työnnä sitten ohjaustangon kiinnike haarukan akseliin ylhäältä päin. Varmista, että haarukka istuu täysin rungon holkkeihin. Työnnä ohjaustanko haarukan akseliin (varo merkkiä, joka osoittaa vähimmäissyvyyden, johon se on työnnettävä) ja pulttaa ohjaustankokiinnike yhteen. Varmista, että ohjaustanko on kiinnitetty keskeltä eikä sitä voi kääntää.



4 Työnnä suojus ohjaustangon kiinnittimen päälle.



5 Kiinnitä satula istuintolppaan. Ota huomioon istuintolpassa oleva merkki, joka osoittaa, kuinka syväle satula on vähintään, säädä satula keskelle ja kiristä kiinnitin.

EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus



Tyyppi:
Eränumero:2024/kb:

Magic S.r.l.
Päämaja: Via Newton, 9
67051 Avezzano (AQ) - Italia
ALV N: IT02047380668

Tämä annetaan valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Tuote on lakien ja standardien mukainen:

- Direktiivi 2009/48/EY
- Direktiivi (EU) 2015/2115
- Asetus (EU) 2023/988
- Normi IEC 61882:2016
- Normi IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

Valmistaja sitoutuu toimittamaan kansallisten viranomaisten asianmukaisesti perustellusta pyynnöstä tuotetta koskevat olennaiset tiedot.

Sukunimi ja nimi: Savina Gianluca
Rooli: TOIMITUSJOHTAJA
Päivämäärä 01/08/2024

Allekirjoit

Kokonaismitat (cm):
82x57x40 - Paino(kg): 3.2
Suurin sallittu paino (kg): 30
Valmistettu Kiinassa

Lelu on tarkoitettu 2-5-vuotiaiden lasten käyttöön kulkuvälineenä. Aikuisen jatkuva valvonta on tarpeen, kun lapsi käyttää esinettä. Ennen tuotteen käyttöä aikuisen joka on vastuussa sen lapsen valvonnasta, jolle tuote on tarkoitettu, on luettava koko käyttöohje ja ymmärrettävä ohjeet. ÄLÄ KOSKAAN laita tuotetta suuhun ja/tai nenään. Tuotteen käyttö on kielletty, jos se on vahingoittunut ja vaarallinen. Älä aseta tuotetta lämmönlähteiden tai avotulen lähelle. Säilytä käyttöohjeiden mukaisesti.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Alankomaat
Sähköposti: td@kubbinga.nl
Verkkosivusto: www.volare-bicycles.com





FÉLICITATIONS POUR L'ACHAT DE VOTRE PRODUIT !

Veillez lire attentivement ces instructions. Les instructions font partie intégrante du produit. Par conséquent, conservez-les soigneusement, ainsi que l'emballage, afin de pouvoir répondre aux questions qui pourraient se poser à l'avenir. Veillez toujours inclure ces instructions lorsque vous donnez le produit à une tierce personne. Ce produit doit être assemblé par un adulte. Ce produit n'est pas conçu pour un usage industriel. L'utilisation du produit requiert certaines capacités et compétences. Adaptez toujours le produit à l'âge de l'utilisateur et utilisez-le dans le but pour lequel il a été conçu.

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Hauteur du guidon réglable de : 53 cm - 58 cm
 Hauteur de la selle réglable de : 37,5 cm - 43,5 cm
 Capacité de charge maximale : 30 kg

CONTENU DE LA BOÎTE

1. Fourche de la roue avant
2. Cadre avec roue arrière
3. Guidon
4. Roue avant
5. Selle
6. Instructions de montage et d'utilisation

AVIS DE MISE EN GARDE

Ce produit ne convient qu'aux surfaces pavées lisses. Ne l'utilisez pas sur les routes publiques. Le produit est destiné à être utilisé par une seule personne. La surveillance d'un adulte est nécessaire ! Ce produit contient de petites pièces qui peuvent provoquer une asphyxie en cas d'ingestion. Surveillez les enfants pendant l'assemblage. Ce produit doit être assemblé par un adulte. Les enfants ne doivent utiliser le produit que sous la surveillance d'un adulte. Veillez à ce que votre enfant porte un équipement de protection (casque) et des chaussures appropriés lorsqu'il utilise le produit. Ne laissez pas votre enfant utiliser le vélo au crépuscule, la nuit ou par mauvaise visibilité. Pour ne pas mettre votre enfant ou d'autres personnes en danger, n'utilisez pas le vélo sur des routes ou des voies de circulation, ni sur des pentes ou des collines. Évitez de l'utiliser à proximité d'un escalier ou d'un plan d'eau. Inspectez le produit avant chaque utilisation pour vous assurer que toutes les pièces sont encore correctement fixées et que le produit fonctionne comme prévu. Conservez la feuille d'instructions.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

Utilisez uniquement un chiffon sec ou humide pour nettoyer le produit ; n'utilisez pas de produits de nettoyage spéciaux ! Avant et après chaque utilisation, vérifiez que le produit n'est pas endommagé ou qu'il ne présente pas de traces d'usure. Conservez le produit dans un endroit sûr, à l'abri des intempéries, où il ne risque pas d'être endommagé et où il ne peut blesser personne.

Veillez conserver ces informations. Ce produit est conforme à la norme EN-71. Avertissement ! Porter un casque de protection pendant l'utilisation. Le jouet doit être utilisé avec prudence, car il faut être habile pour éviter les chutes ou les collisions susceptibles de blesser l'utilisateur ou des tiers.

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

les autres pièces incluses dans la livraison ne sont pas nécessaires pour l'assemblage et l'utilisation du produit.

| | | | | |
|--|--|---|---|---|
| <p>1</p> | <p>2</p> | <p>3</p> | <p>4</p> | <p>5</p> |
| <p>Insérez la roue avant dans la fourche et serrez les écrous. Veillez à ce que les crochets des rondelles de blocage soient placés dans les trous prévus à cet effet dans la fourche.</p> | <p>Poussez la fourche par le bas à travers le cadre, comme indiqué sur le schéma. Assurez-vous qu'y a un anneau en plastique au-dessus et au-dessous du cadre.</p> | <p>Pousser le capuchon sur la tige du guidon. Poussez ensuite le collier de serrage du guidon sur l'axe de la fourche par le haut. Veillez à ce que la fourche s'insère parfaitement dans les bagues du cadre. Poussez le guidon dans l'axe de la fourche (attention au repère indiquant la profondeur minimale à laquelle il doit être) et boulonnez le collier de serrage du guidon. Assurez-vous que le guidon est serré au centre et qu'il ne peut pas être tourné.</p> | <p>Pousser le capuchon sur le collier de serrage du guidon.</p> | <p>Collez la selle dans la tige de selle. Prenez note du repère sur la tige de selle indiquant la profondeur minimale à laquelle elle doit être. Ajustez la selle au centre et serrez le collier.</p> |



Déclaration de l'UE

| | | |
|---|---|--|
| <p>Type : Vélo jouet à pousser Numéro de lot : Magic S.r.l. Siège social : Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Italie Numéro de TVA : IT02047380668</p> | <p>Cette déclaration de conformité est délivrée sous la seule responsabilité du fabricant. Le produit est conforme aux lois et aux normes :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Directive 2009/48/CE • Directive (UE) 2015/2115 • Règlement (UE) 2023/988 • Norme IEC 61882:2016 • Norme IEC 61511-1:2016 • EN 71-1:2014+A1:2018 • EN 71-2:2020 • EN 71-3:2019+A1:2021 | <p>Le fabricant s'engage à fournir, en réponse à une demande dûment motivée des autorités nationales, des informations pertinentes sur le produit.</p> <p>Nom et prénom : Savina Gianluca Fonction : DIRECTEUR GÉNÉRAL</p> <p>Signature</p> |
| <p>Dimensions totales (cm) : 82x57x40 - Poids (kg) : 3.2 Poids maximum supporté (kg) : 30 Fabriqué en CHINE</p> | <p>Jouet destiné à être utilisé par les enfants de 2 à 5 ans comme moyen de transport. La surveillance constante d'un adulte est nécessaire pendant que l'enfant utilise l'article. Avant d'utiliser l'article, l'adulte chargé de surveiller l'enfant auquel il est destiné doit avoir lu l'intégralité du manuel et compris les instructions. Ne mettez JAMAIS le produit dans votre bouche et/ou votre nez. Il est interdit d'utiliser l'article s'il est endommagé et dangereux. Ne pas placer le produit à proximité d'une source de chaleur ou d'une flamme nue. Conserver conformément au mode d'emploi.</p> | |



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nederland
 Courriel : td@kubbinga.nl
 Site web : www.volare-bicycles.com



ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΓΟΡΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΣΑΣ!

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες αυτές. Οι οδηγίες αποτελούν αναπόσπαστο στοιχείο του προϊόντος. Για το λόγο αυτό, παρακαλούμε να τις φυλάξετε προσεκτικά μαζί με τη συσκευασία σε περίπτωση που προκύψουν απορίες στο μέλλον. Παρακαλούμε να συμπεριλαμβάνετε πάντα αυτές τις οδηγίες όταν δίνετε το προϊόν σε . Αυτό το προϊόν πρέπει να συναρμολογείται από έναν ενήλικα. Αυτό το προϊόν δεν έχει σχεδιαστεί για βιομηχανική χρήση. Η χρήση του προϊόντος απαιτεί ορισμένες ικανότητες και δεξιότητες. Προσαρμόζετε πάντα ανάλογα με την ηλικία του χρήστη και χρησιμοποιείτε το προϊόν για τον σκοπό για τον οποίο έχει σχεδιαστεί.

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Ρυθμιζόμενο ύψος τιμονιού από: 53 cm - 58 cm
 Ρυθμιζόμενο ύψος σέλας από: 37,5 cm - 43,5 cm
 τροχό Μέγιστη μεταφορική ικανότητα: 30 kg

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

1. Πιρούνι μπροστινού τροχού
2. Πλαίσιο με οπίσθιο
3. Τιμόνι
4. Μπροστινός τροχός
5. Σέλα
6. Οδηγίες συναρμολόγησης και χρήσης

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΤΙΚΕΣ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ

Αυτό το προϊόν είναι κατάλληλο μόνο για λείες πλακόστρωτες επιφάνειες. Μην το χρησιμοποιείτε σε δημόσιους δρόμους. Το προϊόν προορίζεται μόνο για χρήση από ένα άτομο. Απαιτείται επίβλεψη από ενήλικα! Αυτό το προϊόν περιέχει μικρά μέρη που θα μπορούσαν να προκαλέσουν ασφυξία σε περίπτωση κατάποσης. Επιβλέψτε τα παιδιά κατά τη διάρκεια της συναρμολόγησης. Αυτό το προϊόν πρέπει να συναρμολογείται από έναν ενήλικα. Τα παιδιά πρέπει να χρησιμοποιούν το προϊόν μόνο όταν βρίσκονται υπό την επίβλεψη ενηλίκων. Φροντίστε ώστε το παιδί σας να φοράει κατάλληλο προστατευτικό εξοπλισμό (κράνος) και παπούτσια όταν χρησιμοποιεί το προϊόν. Μην επιτρέψτε στο παιδί σας να χρησιμοποιεί το ποδήλατο στο λυκόφως, τη νύχτα ή σε συνθήκες κακής ορατότητας. Για να μην θέσετε το παιδί σας ή άλλους σε κίνδυνο, μην αφήσετε να χρησιμοποιηθεί σε δρόμους ή λεωφόρους ή σε πλαγιές ή λόφους. Αποφύγετε τη χρήση του κοντά σε σκάλες και ανοιχτά νερά. Ελέγχετε το προϊόν πριν από κάθε χρήση για να βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη εξακολουθούν να είναι σωστά στερεωμένα στη θέση τους και ότι το προϊόν λειτουργεί όπως προβλέπεται. Φυλάξτε το φύλλο οδηγιών χρήσης.

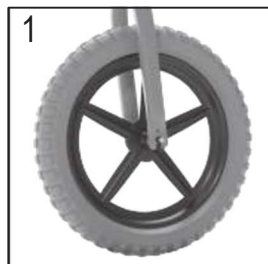
ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Χρησιμοποιήστε μόνο ένα στεγνό ή υγρό πανί για να καθαρίσετε το προϊόν. Μην χρησιμοποιείτε ειδικά καθαριστικά! Ελέγχετε το προϊόν για ζημιές ή ίχνη φθοράς πριν και μετά από κάθε χρήση. Αποθηκεύστε το προϊόν σε ασφαλές μέρος όπου προστατεύεται από τα στοιχεία της φύσης, δεν μπορεί να υποστεί ζημιά και δεν μπορεί να τραυματίσει κανέναν.

Παρακαλείστε να διατηρήσετε αυτές τις πληροφορίες. Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με το πρότυπο EN-71. Προειδοποίηση! Φοράτε προστατευτικό κράνος κατά τη χρήση. Το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται με προσοχή, καθώς απαιτείται επδεξιότητα για την αποφυγή πτώσεων ή συγκρούσεων που προκαλούν τραυματισμούς στον χρήστη ή σε τρίτους.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

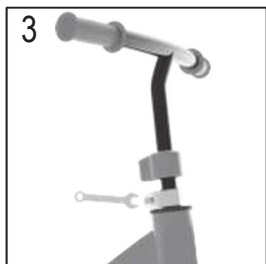
ΑΛΛΑ ΜΕΡΗ ΠΟΥ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΠΑΡΑΔΟΣΗ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ



1. Τοποθετήστε τον μπροστινό τροχό στο πιρούνι και σφίξτε τα παξιμάδια. Βεβαιωθείτε ότι τα άγκιστρα στις ροδέλες ασφαλείας βρίσκονται στις προβλεπόμενες οπές τους στο πιρούνι.



2. Σπρώξτε το πιρούνι από κάτω μέσα από το πλαίσιο, όπως φαίνεται στο . Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει ένας πλαστικός δακτύλιος πάνω και κάτω από το πλαίσιο.



3. Σπρώξτε το κάλυμμα πάνω από τη ράβδο του τιμονιού. Στη συνέχεια, πιέστε το σφιγκτήρα τιμονιού στον άξονα του πιρουνιού από πάνω. Βεβαιωθείτε ότι το πιρούνι εφαρμόζει πλήρως στους δακτύλιους του πλαισίου. Σπρώξτε το τιμόνι στον άξονα του πιρουνιού (προσέξτε το σημάδι που υποδεικνύει το ελάχιστο βάθος που πρέπει να είναι) και βιδώστε μαζί το σφιγκτήρα του τιμονιού. Βεβαιωθείτε ότι το τιμόνι είναι στερεωμένο στο κέντρο και δεν μπορεί να περιστραφεί.




4. Σπρώξτε το κάλυμμα πάνω από το σφιγκτήρα του τιμονιού.



5. Κολλήστε τη σέλα στο στύλο της σέλας. Λάβετε υπόψη το σημάδι στο στύλο της σέλας που υποδεικνύει το ελάχιστο βάθος που πρέπει να , Ρυθμίστε τη σέλα στο κέντρο και σφίξτε το σφιγκτήρα.



Δήλωση ΕΕ

| | | |
|---|--|--|
| <p>Τύπος: Αριθμός παρτίδας: 2024/kb</p> <p>Magic S.r.l. Έδρα: Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Ιταλία ΑΦΜ: IT02047380668</p> | <p>Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή. Το προϊόν συμμορφώνεται με τους νόμους και τα πρότυπα:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Οδηγία 2009/48/EK • Οδηγία (ΕΕ) 2015/2115 • Κανονισμός (ΕΕ) 2023/988 • Πρότυπο IEC 61882:2016 • Πρότυπο IEC 61511-1:2016 • EN 71-1:2014+A1:2018 • EN 71-2:2020 | <p>Ο κατασκευαστής αναλαμβάνει την υποχρέωση να παρέχει, κατόπιν επαρκώς αιτιολογημένου αιτήματος των εθνικών αρχών, σχετικές πληροφορίες για το προϊόν.</p> <p>Επώνυμο και όνομα: Σαβίνα Τζανλούκα Ρόλος: ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ</p> <p>Υπογραφή</p>  |
| <p>Συνολικές διαστάσεις (cm): 82x57x40 - Βάρος (kg): 3.2 Μέγιστο υποστηριζόμενο βάρος (kg): 30 Κατασκευασμένο στην ΚΙΝΑ</p> | <p>Παιχνίδι που προορίζεται να χρησιμοποιείται από παιδιά ηλικίας 2 έως 5 ετών ως μέσο μεταφοράς. Απαιτείται συνεχής επίβλεψη από ενήλικα όσο το παιδί χρησιμοποιεί το αντικείμενο. Πριν από τη χρήση του αντικείμενου, ο ενήλικας που είναι υπεύθυνος για την επίβλεψη του παιδιού για το οποίο προορίζεται πρέπει να έχει διαβάσει ολόκληρο το εγχειρίδιο και να έχει κατανοήσει τις οδηγίες. ΠΟΤΕ μην βάσετε το προϊόν στο στόμα ή/και στη μύτη σας. Απαγορεύεται η χρήση του αντικείμενου εάν είναι κατεστραμμένο και επικίνδυνο. Μην τοποθετείτε το προϊόν κοντά σε πηγές θερμότητας ή ανοιχτές φλόγες. Αποθηκεύστε το σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης.</p> | |



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nederland
 Email: td@kubbinga.nl
 Δικτυακός τόπος: www.volare-bicycles.com



ברכות על רכישת המוצר שלך!

אנא לקרוא אלה הוראות בזהירות. ה הוראות הם an אינטגרלי רכיב של את מוצר. לכן, אָנא חנות אותם ו את אריזה בזהירות ב מקרה שלולת להתעורר ב את עתיד. אָנאכלול תמיד הוראות אלה בעת מתן המוצר לצד שלישי. מוצר זה חייב להיות מורכב על ידי מבוגר. מוצר זה אינו מיועד לשימוש תעשייתי. השימוש במוצר דורש יכולות וכישורים מסוימים. התאם תמיד בהתאם לגיל המשתמש והשימוש למטרה שלשמה תוכן.

| | | | |
|--------------------------|---------------------|-----------------------|----------------------------|
| 1. חזית גלגל מזלג | 53 ס"מ - 58 ס"מ | פידון גובה מתכוונן: | טכני מ פ ר ט |
| 2. מסגרת עם גב גלגל כושר | 37.5 ס"מ - 43.5 ס"מ | גובה האוכף מתכוונן מ: | 4. חזית גלגל |
| 3. כידון | 30 ק"ג | נשיאה מקסימלי: | 5. אוכף |
| | | | 6. הוראות על הרכבה ולהשתמש |

אזהרה הודעות

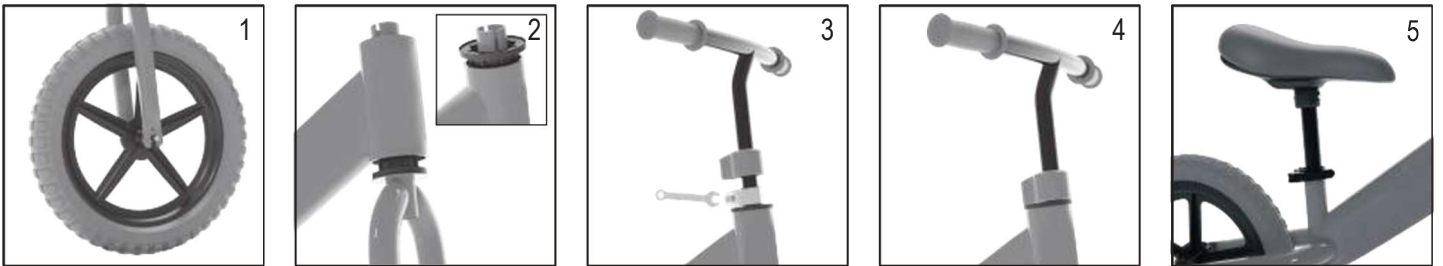
זה מוצר הוא רק מתאים עבור להחליק מרוץ משטחים. לעשות לא להשתמש זה על פומבי כבישים. ה productis רק מיועד עבור להשתמש על ידי אָנא אדם. מבוגר השגחה הוא דרוש! זה מוצר מכיל קטן חלקים מהם שעלול לגרום לחנק בבליעה. השגחת ילדים במהלך ההרכבה. מוצר זה חייב להיות מורכב על ידי מבוגר. ילדים צריכים להשתמש במוצר רק כשהם תחת השגחת מבוגר. אנא דאג שילך ילבש ציוד מגן מתאים (קסדה) ונעליים בעת השימוש במוצר. אל תאפשר לילך להשתמש באופניים בדמדומים, בלילה או בראות לקויה. כדי למנוע סכנה של ילך או אחרים, אל תאפשר להשתמש בו בכבישים או בצירי תנועה או במדרונות או גבעות. הימנע משימוש בו בקרבת מדרגות ומים פתוחים. בדוק את המוצר לפני כל שימוש כדי לוודא שכל החלקים עדיין מקובעים במקומם בצורה נכונה ושהמוצר פועל כמתוכנן. שמור את דף ההוראות.

טיפול ותחזוקה

להשתמש א יבש או לח בד רק אָל לנקות את מוצר. אין להשתמש בחומרי ניקוי מיוחדים! בדוק את המוצר עבור נזק או עקבות של בלאי לפני ואחרי כל שימוש. אחסן את המוצר במקום בטוח שבו הוא מוגן מפני פגעי מזג האוויר, לא יכול להינזק ולא יכול לפגוע באיש. אנא לשמור מידע זה. זה מוצר מציינת עם EN-71. אזהרה! ללבוש א מגן קסדה במהלך להשתמש. העצוה צריך להיות משומש עם זהירות מאז מיומנות הוא דרוש אָל להמנע נופל או התנגשויות גרימה פציעה אָל את משתמש או שלישי מסוכנת.

הרכבה הוראות

חלקים אחרים הכלולים במשלוח אינם נדרשים עבור ההרכבה והשימוש במוצר



לשים את חזית גלגל לתוך את מזלג ולהדק את האומים. ודא שהוויס במדסקי המנעול נמצאים בחרים המיועדים להם במזלג.

לדחוף המזלג מ להלן באמצעות המסגרת, כפי שמוצג בתרשים. ודא שיש טבעת פלסטיק מעל ומתחת למסגרת.

דחוף את מסכה הכיסוי מעלמוט כידון. אָל לדחוף את פידון מהדק על גביפיר המזלג מלמעלה. ודא שהמזלג מתאים במלואו לתותבי המסגרת. דחוף את הכידון לתוך ציר המזלג (היזהרו מהסמן המציין את העומק המינימלי בו הוא צריך להיות תקוע) והברג יחד את מהדק הכידון. ודא שהכידון מהודק במרכז ולא ניתן לסובב אותם.

לדחוף את מסכה פובע מעל אתמהדק כידון.

הדבוק את האוכף למושב שלאחר. שימו לב לסמן על מוט המושב המציין את העומק המינימלי בו הוא צריך להיות תקוע, כוונן את האוכף למרכז והדק את המהדק.



האיחוד האירופי העברה שלתואמנות

| | | |
|--|--|--|
| <p>סוג: לדחוף צעצוע אופניים מספר</p> <p>Magic Srl מטה: באמצעות ניטון, 967051 Avezzano (AQ) - איטליה מע"מ IT02047380668</p> | <p>הצהרת התאמה זומנופנקת מתחת לאחריותו הבלעדית של היצרן. ה מוצר מציינת עם חוקים ותקנים:</p> <p>• 61511-1:2016 נורמה חברת החשמל • EN 71-1:2014+A1:2018 • EN 71-2:2020 • EN 71-3:2019+A1:2021</p> <p>• CE/48/2009 הרואה • (UE)2015/2115 הרואה • תקנה (UE)2023/988 • נורמה חברת</p> | <p>ההיצרן מתחייב לספק, בתגובה לבקשה מנומקת נאותה מהרשויות הלאומיות, מידע רלוונטי על המוצר.</p> <p>שם משפחה: Savina Gianluca תפקיד: מנכ"ל תאריך: 2024/08/01</p>  |
| <p>בסך הנלמידות (ס"מ): 82x57x40 -משקל (ק"ג): 3.2 מקסימום משקל נתמך (ק"ג): 30</p> | <p>צעצוע מיועד לשימוש על ידי ילדים בין 2 ו 5 שנים של גיל כמו א אָמָּעָי של תחבורה. השגחת מבוגרים מתמדת הוא דרוש בעודאתהילד משתמש בפריט. לפני באמצעות הפריט, המבוגר האחראי לפיקוח על הילד לו הוא מיועד חייב לקרוא אתהמדריך כולו והבין את ההוראות. לעולם אל תכניס את המוצר לפה ו/או לאף. חל איסור להשתמש בפריט אם הוא פגום ומסוכן. אין למקם ליד מקורות חום או להבות פתוחות. אחסן בהתאם להוראות השימוש.</p> | |





ČESTITAMO NA KUPNJI VAŠEG PROIZVODA!

Molim čitati ove upute pažljivo. The upute su an sastavni komponenta od the proizvod. Stoga, Molim trgovina ih i the pakiranje pažljivo u spis pitanja nastati u the budućnost. Molimuvijek uključite ove upute kada dajete proizvod trećoj strani. Ovaj proizvod mora sastaviti odrasla osoba. Ovaj proizvod nije namijenjen za industrijsku uporabu. Korištenje proizvoda zahtijeva određene sposobnosti i vještine. Uvijek prilagodite prema dobi korisnika i koristite u svrhu za koju je dizajniran.

TEHNIČKE TEHNIČKI PODACI

Upravljač visina podesiviz: 53 cm - 58cm
Visina sjedala podesiva od: 37,5 cm - 43,5 cm
kotačMaksimalna nosivost: 30 kg

SADRŽAJ ODKUTIJA

1. Ispred kotačvilica
2. Okvir s leđima
3. Upravljač
4. Ispredkotač
5. Sedlo
6. upute na skupština ikoristiti

UPOZORENJE OBAVIJESTI

Ovaj proizvod je samo prikladan za glatka popločan površine. učiniti ne koristiti to na javnost cestama. The productis samo namijenjeni za koristiti po jedan osoba. Odrasla osoba nadzor je potreban! Ovaj proizvod sadrži mali dijelovikoji mogu uzrokovati gušenje ako se progutaju. Nadzirite djecu tijekom sastavljanja. Ovaj proizvod mora sastaviti odrasla osoba. Djeca smiju koristiti proizvod samo ako su pod nadzorom odrasle osobe. Vodite računa da vaše dijete nosi odgovarajuću zaštitnu opremu (kacigu) i obuču kada koristi proizvod. Ne dopustite djetetu da koristi bicikl u sumrak, noću ili pri slaboj vidljivosti. Kako svoje dijete ili druge ne biste doveli u opasnost, ne dopustite da se koristi na cestama ili prometnicama ili na padinama ili brdima. Izbjegavajte ga koristiti u blizini stepenica i otvorenih voda. Prije svake uporabe provjerite proizvod kako biste bili sigurni da su svi dijelovi još uvijek dobro pričvršćeni i da proizvod radi kako treba. Sačuvajte list s uputama.

NJEGA I ODRŽAVANJE

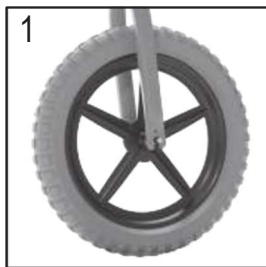
Koristiti a suha ili vlažna tkanina samo do čist the proizvod;nemojte koristiti posebna sredstva za čišćenje! Provjerite ima li na proizvodu oštećenja ili tragova istrošenosti prije i nakon svake uporabe. Proizvod čuvajte na sigurnom mjestu gdje je zaštićen od vremenskih nepogoda, ne može se oštetiti i nikoga ne može ozlijediti.

Molim zadržati ove informacije. Ovaj proizvod udovoljava s EN-71. Upozorenje! Nositi a zaštitnički kaciga tijekomkoristiti.

The igračka trebao bi biti koristi se s Oprez od vještina je potreban do izbjegavati pada ili sudari izazivanje ozljeda do the korisnik ili trećistranke.

SKUPŠTINA UPUTE

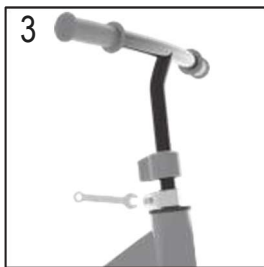
OSTALI DIJELOVI UKLJUČENI U DOSTAVU NISU POTREBNI ZA SASTAVLJANJE I UPOTREBU PROIZVODA



1. Staviti the ispred kotač u the vilica izategnute matice. Provjerite jesu li kuke u podloškama za zaključavanje u predviđenim otvorima na vilici.



2. Gurnuti vilica iz ispod krozokvir, kao što je prikazano na dijagramu. Provjerite postoji li plastični prsten iznad i ispod okvira.



3. Gurnite pokrovnu kapicu prekošipka upravljača. Zatim gurnuti the upravljač stezaljka naosovinu vilice odozgo. Uvjerite se da vilica u potpunosti naliježe na čahure okvira. Gurnite upravljač u osovinu vilice (pazite na oznaku koja označava minimalnu dubinu u koju bi trebao biti zabijen) i spojite stezaljku upravljača. Provjerite je li upravljač stegnut u sredini i ne može se okretati.



4. Gurnuti the pokrivanje kapa nad thestezaljka za upravljač.



5. Zalijepite sedlo u sjedalo objavit.Obratite pažnju na oznaku na stupu sjedala koja označava minimalnu dubinu u koju bi trebao biti zaboden, namjestite sjedalo u sredinu i zategnite stezaljku.

EU deklaracija
oduskladenost



Tip: Gurnuti igračka bicikl Broj serije: 2024/kb
Čarobni Srl
Zapovjedništvo: Preko Newton, 967051 Avezzano (AQ) - Italija PDV broj: IT02047380668

Ova izjava o sukladnostiizdaje se ispod isključive odgovornosti proizvođača. The proizvod udovoljava s zakoni i standardi:

• Direktiva2009/48/CE • Norma IEC 61511-1:2016
• Direktiva (UE)2015/2115 • EN 71-1:2014+A1:2018
• Regulacija (UE)2023/988 • EN 71-2:2020
• Norma IEC61882:2016 • EN 71-3

Theproizvođač se obvezuje pružiti, kao odgovor na primjereno potkrijepljen zahtjev nacionalnih tijela, relevantne podatke o

PrezimeIme: Savina
GianlucaUloga: CEO
Dana 01.08.2024

Potpis

Sve u svemudimenzije (cm): 82x57x40 -Težina (kg): 3,2
Maksimalnopoldržana težina (kg): 30
Proizvedeno u KINI

Igračka namijenjeni koristiti se po djece između 2 i 5 godina od dobi kao a sredstva od prijevoz. Stalni nadzor odraslih je potreban dokthedijete koristi predmet. Prije korištenje predmeta, odgovorna odrasla osoba za nadzor djeteta kojem je namijenjen mora da je pročitaocijeli priručnik i razumio upute. NIKADA ne stavljajte proizvod u usta i/ili nos. Zabranjeno je koristiti predmet ako je oštećen i opasan. Ne stavljajte u blizini izvora topline ili otvorenog plamena. Čuvati u skladu s uputama za uporabu.



CH. H. KUBBINGA BV, Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nizozemska.
E-pošta: td@kubbinga.nl
Web stranica: www.volare-bicycles.com



Gratulálók a termék megvásárlásához!

Kérjük, figyelmesen olvassa el ezeket az utasításokat. A használati utasítás a termék szerves részét képezi. Ezért kérjük, gondosan tárolja őket és a csomagolást, ha a jövőben kérdések merülnének fel. Kérjük, mindig mellékelje ezeket az utasításokat, ha a terméket harmadik adja át. Ezt a terméket felnőtteknek kell összeszerelni. Ez a termék nem ipari felhasználásra készült. A termék használata bizonyos képességeket és készségeket igényel. Mindig a felhasználó életkorának megfelelően állítsa be, és mindig tervezett célra használja.

MŰSZAKI ELŐÍRÁSOK

kormány magassága állítható: 53 cm - 58 cm
A nyereg magassága állítható: 37,5 cm - 43,5 cm
Maximális teherbírás: 30 kg

A DOBOZ TARTALMA

1. Első kerékvilla
2. Keret hátsó kerékkel
3. Kormánykerék
4. Első kerék
5. Nyereg
6. Összeszerelési és használati útmutató

FIGYELMEZTETŐ ÜZENETEK

Ez a termék csak sima burkolt felületekre alkalmas. Kőutakon ne használja. A terméket csak egy személy általi használatra szánják. Felnőtt felügyelete szükséges! Ez a termék apró alkatrészeket tartalmaz, amelyek lenyelése fulladást okozhat. Az összeszerelés során felügyelje a gyermekeket. Ezt a terméket csak felnőtt szerelheti össze. Gyermekek csak felnőtt felügyelete mellett használhatják a terméket. Kérjük, ügyeljen arra, hogy gyermeke megfelelő védőfelszerelést (sisakot) és cipőt viseljen a termék használatakor. Ne engedje, hogy gyermeke szürkületben, éjszaka vagy rossz látási viszonyok között használja a kerékpárt. Annak érdekében, hogy gyermekét vagy másokat ne veszélyeztessen, ne engedje, hogy a kerékpárt közúton vagy közúton, illetve lejtőn vagy dombon használják. Kerülje a használatát lépcsők és nyílt víz közelében. Minden használat előtt ellenőrizze a terméket, hogy megbizonyosodjon arról, hogy minden alkatrész még mindig megfelelően a helyén van-e rögzítve, és a termék rendeltetésszerűen működik. Őrizze meg a használati utasítást.

GONDOZÁS ÉS KARBANTARTÁS

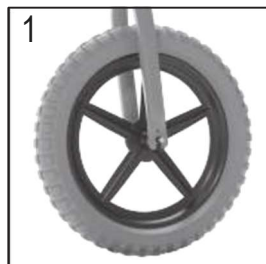
A termék tisztításához csak száraz vagy nedves ruhát használjon; ne használjon speciális tisztítószereket! Minden használat előtt és után ellenőrizze a terméket sérülések vagy kopásnyomok szempontjából. A terméket olyan biztonságos helyen tárolja, ahol védve van az időjárás viszontagságaitól, nem sérülhet meg, és nem okozhat sérülést senkinek.

Kérjük, őrizze meg ezt az információt. Ez a termék megfelel az EN-71 szabványoknak. Figyelmeztetés! Használat közben viseljen védősisakot.

A játékot óvatosan kell használni, mivel ügyességre van szükség a felhasználó vagy harmadik fél sérülését okozó esések vagy ütközések elkerülése érdekében.

ÖSSZESZERELÉSI ÚTMUTATÓ

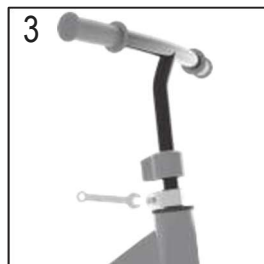
A SZÁLLÍTÁSBAN LESZERELT EGYÉB RÉSZEK NEM SZÜKSÉGESEK AZ ÁRUCSOLT Összeszereléséhez ÉS HASZNÁLATÁHOZ.



1. Tegye az első kereket a villába, és húzza meg az anyákat. Győződjön meg róla, hogy a rögzítő alátétek kampói a villában lévő, nekik szánt lyukakban vannak.



2. Tolja át a villát alulról a vázon, ahogy az ábrán látható. Győződjön meg róla, hogy a keret felett és alatt is van egy műanyag gyűrű.



3. Nyomja a fedő sapkát a kormányrúdra. Ezután felülről nyomja rá a kormánybilincset a villa tengelyére. Győződjön meg róla, hogy a villa teljesen illeszkedik a váz perselyéhez. Nyomja be a kormányt a villa tengelyébe (figyeljen a minimális mélységet jelző jelölésre), és csavarozza össze a kormányrögzítőt. Győződjön meg róla, hogy a kormány középen van beszorítva, és nem lehet elfordítani.



4. Nyomja a fedő sapkát a kormánybilincse.



5. Dugja a nyeret a nyeregcsőbe. Vegye figyelembe a nyeregoszlopon lévő jelölést, amely jelzi a minimális mélységet, amelybe be kell dugni. Állítsa a nyeret középre, és húzza meg a bilincset.

nyilatkozat



| | | |
|---|--|---|
| <p>Típus: tételszám:2024/kb Magic S.r.l. Székhely: Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Olaszország VAT N: IT02047380668</p> | <p>Ezt a megfelelőségi a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adjuk ki. A termék megfelel a törvényeknek és szabványoknak:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 2009/48/EK irányelv • (EU) 2015/2115 irányelv • 2023/98/EK rendelet88 • IEC 61882:2016 szabvány • IEC 61511-1:2016 szabvány • EN 71-1 :2014+A1:2018 • EN 71-2:2020 • EN 71-3 :2019+A1:2021 | <p>A gyártó vállalja, hogy a nemzeti hatóságok kellően indokolt kérésére a termékre vonatkozó lényeges információkat szolgáltat.</p> <p>Vezetéknév és név: Savina Gianluca Szerep: CEO Dátum 01/08/2024</p> <p>Aláírás </p> |
| <p>Teljes méretek (cm): 82x57x40 - Súly(kg): 82x57x40 - Súly(kg): 82x57x40 3.2 Maximális támogatott súly (kg): 30 Made in CHINA</p> | <p>2 és 5 év közötti gyermekek által közlekedési eszközként való használatra szánt játék. Folyamatos felnőtt felügyelet szükséges, amíg a gyermek használja a terméket. A termék használata előtt a gyermek felügyeletéért felelős felnőttnek, akinek a terméket szánják, el kell olvasnia a teljes használati útmutatót és meg kell értenie az utasításokat. SOHA ne vegye a terméket a szájába és/vagy az orrába. Használja a terméket, ha az sérült és veszélyes. Ne tegye hőforrások vagy nyílt lángok közelébe. A használati utasításnak megfelelően tárolja.</p> | |



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Hollandia
Email: td@kubbinga.nl
Honlap: www.volare-bicycles.com





Congratulazioni per l'acquisto del vostro prodotto!

Leggere attentamente queste istruzioni. Le istruzioni sono parte integrante del prodotto. Pertanto, si prega di conservare con cura le istruzioni e l'imballaggio per evitare che in futuro sorgano domande. Si prega di includere sempre queste istruzioni quando si consegna il prodotto a . Questo prodotto deve essere assemblato da un adulto. Questo prodotto non è progettato per industriale. L'uso del prodotto richiede determinate capacità e competenze. Regolare sempre il prodotto in base all'età dell'utente e utilizzarlo per lo scopo cui è stato progettato.

SPECIFICHE TECNICHE

Altezza del manubrio regolabile da: 53 cm - 58 cm
 Altezza della sella regolabile da: 37,5 cm - 43,5 cm
 posteriore Capacità massima di trasporto: 30 kg

CONTENUTO DELLA SCATOLA

1. Forcella della ruota anteriore
2. Telaio con ruota
3. Manubrio
4. Ruota anteriore
5. Sella
6. Istruzioni per il montaggio e l'uso

AVVISI DI AVVERTIMENTO

Questo prodotto è adatto solo a superfici pavimentate lisce. Non utilizzare su strade pubbliche. Il prodotto è destinato all'uso da parte di una sola persona. È necessaria la supervisione di un adulto! Questo prodotto contiene piccole parti che potrebbero causare asfissia se ingerite. Sorvegliare i bambini durante il montaggio. Questo prodotto deve essere assemblato da un adulto. I bambini devono utilizzare il prodotto solo sotto la supervisione di un adulto. Durante l'utilizzo del prodotto, i bambini devono indossare scarpe e dispositivi di protezione adeguati (casco). Non consentire al bambino di utilizzare la bicicletta al crepuscolo, di notte o in condizioni di scarsa visibilità. Per evitare di mettere in pericolo il bambino o altri, non utilizzarla su strade o arterie stradali o su pendii o colline. Evitate di usarla in prossimità di scale e acqua aperta. Ispezionare il prodotto prima di ogni utilizzo per assicurarsi che tutte le parti siano ancora fissate correttamente e che il prodotto funzioni come previsto. Conservare il foglio di istruzioni.

CURA E MANUTENZIONE

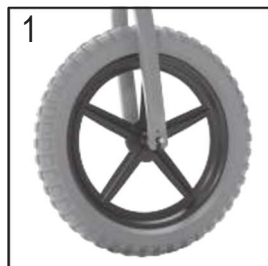
Per la pulizia del prodotto utilizzare esclusivamente un panno asciutto o umido; non utilizzare detersivi speciali! Controllare che il prodotto non presenti danni o tracce di usura prima e dopo ogni utilizzo. Conservare il prodotto in un luogo sicuro, protetto dalle intemperie, che non possa essere danneggiato e che non possa ferire nessuno.

Conservare queste informazioni. Questo prodotto è conforme alla norma EN-71. Attenzione! Indossare un casco protettivo durante l'uso.

Il giocattolo deve essere utilizzato con cautela, in quanto è necessaria una certa abilità per evitare cadute o collisioni che possano causare lesioni all'utente o a .

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

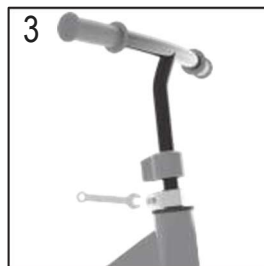
ALTRE PARTI INCLUSE NELLA CONSEGNA NON SONO NECESSARIE PER IL MONTAGGIO E L'USO DELL'IMPIANTO



Inserire la ruota anteriore nella forcella e serrare i dadi. Accertarsi che i ganci delle rondelle di sicurezza siano nei fori previsti della forcella.



Spingere la forcella dal basso attraverso il telaio, come mostrato nella figura. Assicuratevi che ci sia un anello di plastica sopra e sotto il telaio.



Spingere il cappuccio di copertura sull'asta del manubrio. Spingere quindi il morsetto del manubrio sull'albero della forcella dall'alto. Assicurarsi che la forcella si inserisca completamente nelle boccole del telaio. Spingere il manubrio nell'albero della forcella (facendo attenzione all'indicatore che indica la profondità minima cui deve essere incastrato) e avvitare il morsetto del manubrio. Assicurarsi che il manubrio sia bloccato al centro e non possa essere girato.



Spingere il cappuccio di copertura sul morsetto del manubrio.



Incastrare la sella nel reggisella. Prendere nota dell'indicatore sul reggisella che indica la profondità minima cui deve essere incastrata, regolare la sella al centro e stringere il morsetto.

Dichiarazione di UE



Tipo: Bicicletta giocattolo a spinta
 Magia S.r.l.
 Sede legale: Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Italia Partita IVA: IT02047380668

La presente dichiarazione di conformità viene rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del produttore.

- Direttiva 2009/48/CE
- Direttiva (UE) 2015/2115
- Regolamento (UE) 2023/988
- Norma IEC 61882:2016
- Norma IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

Il produttore si impegna a fornire, in risposta a una richiesta adeguatamente motivata delle autorità nazionali, informazioni pertinenti sul prodotto.

Cognome e nome: Savina Gianluca
 Ruolo: AMMINISTRATORE DELEGATO

Firma

Dimensioni complessive (cm): 82x57x40 - Peso(kg): 3.2
 Peso massimo supportato (kg): 30
 Prodotto in CINA

Giocattolo destinato all'uso da parte di bambini di età compresa tra i 2 e i 5 anni come mezzo di trasporto. È necessaria la costante supervisione di un adulto durante l'utilizzo dell'articolo da parte del bambino. Prima di utilizzare l'articolo, l'adulto responsabile della supervisione del bambino a cui è destinato deve aver letto l'intero manuale e compreso le istruzioni. Non mettere MAI il prodotto in bocca e/o nel naso. È vietato utilizzare l'articolo se danneggiato e pericoloso. Non collocare il prodotto vicino a fonti di calore o fiamme libere. Conservare secondo le istruzioni d'uso.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25, 1131 DM Volendam, Nederland
 Email: td@kubbinga.nl
 Sito web: www.volare-bicycles.com





Apsveicam jūs ar jūsu produkta iegādi!

Lūdzu, uzmanīgi izlasiet šos norādījumus. Norādījumi ir neatņemama izstrādājuma sastāvdaļa. Tāpēc, lūdzu, rūpīgi uzglabājiet tās un iepakojumu, ja nākotnē rastos jautājumi. Nododot izstrādājumu trešai personai, vienmēr pievienojiet šo instrukciju. Šo izstrādājumu drīkst montēt tikai pieaugušais. Šis izstrādājums nav paredzēts rūpnieciskai lietošanai. Izstrādājuma lietošanai nepieciešamas noteiktas spējas un prasmes. Vienmēr pielāgojiet atbilstoši lietotāja vecumam un izmantojiet to paredzētajam mērķim.

TEHNISKĀS SPECIFIKĀCIJAS

Regulējams stūres augstums no: 53 cm - 58 cm
Regulējams sēdekļa augstums no: 37,5 cm - 43,5 cm
riteni Maksimālā kravnesība: 1: 30 kg.

KASTES SATURS

1. Priekšējā riteņa dakša
2. Rāmis ar aizmugurējo
3. Stūre
4. Priekšējais ritenis
5. Sēdeklis
6. Montāžas un lietošanas instrukcija

BRĪDINĀJUMA PAZIŅOJUMI

Šis produkts ir piemērots tikai gludām bruģētām virsmām. Nelietojiet to uz kopteļošanas ceļiem. Izstrādājums ir paredzēts tikai vienas personas lietošanai. Nepieciešama pieaugušo uzraudzība! Šis izstrādājums satur sīkas detaļas, kuras norišanas gadījumā var izraisīt asfiksiju. Montāžas laikā uzraugiet bērnus. Šis izstrādājums ir jāsaliek pieaugušajam. Bērni drīkst lietot izstrādājumu tikai pieaugušo uzraudzībā. Lūdzu, rūpējieties, lai bērns, lietojot izstrādājumu, valkātu atbilstošu aizsargapavu (ķiveri) un apavus. Neļaujiet bērnam lietot velosipēdu diennakts tumšajā laikā, naktī vai sliktas redzamības apstākļos. Lai bērns vai citi netiktu pakļauti briesmām, neļaujiet to izmantot uz ceļiem vai maģistrālēm, kā arī uz nogāzēm vai kalniem. Izvairieties no tā lietošanas kāpņu un atklāta ūdens tuvumā. Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet izstrādājumu, lai pārliecinātos, ka visas detaļas joprojām ir pareizi piestiprinātas un ka izstrādājums darbojas, kā paredzēts. Saglabājiet lietošanas instrukcijas lapu.

KOPŠANA UN APKOPE

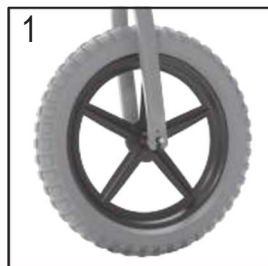
Izstrādājuma tīrīšanai izmantojiet tikai sausu vai mitru drānu; nelietojiet speciālus tīrīšanas līdzekļus! Pirms un pēc katras lietošanas reizes pārbaudiet, vai izstrādājums nav bojāts vai nav nodiluma pazīmju. Uzglabājiet izstrādājumu drošā vietā, kur tas ir pasargāts no nelabvēlīgiem laikapstākļiem, to nevar sabojāt un ar to nevar nevienu savainot.

Lūdzu, saglabājiet šo informāciju. Šis izstrādājums atbilst EN-71. Brīdinājums! Lietošanas laikā valkājiet aizsargķiveri.

Rotaļlieta jālieto piesardzīgi, jo ir nepieciešamas prasmes, lai izvairītos no kritieniem vai sadursmēm, kas var izraisīt lietotāja vai trešo personu traumas.

MONTĀŽAS INSTRUKCIJAS

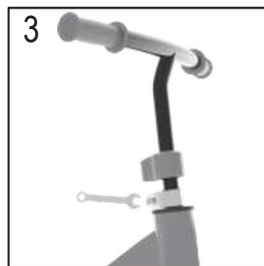
Citas piegādes komplektācijā iekļautās detaļas nav nepieciešamas PRODUCT montāžai un lietošanai.



1. Ievietojiet priekšējo riteni dakšiņā un pievelciet uzgriežņus. Pārliecinieties, ka fiksējošo paplākšņu āķi ir tiem paredzētajos caurumos dakšiņā.



2. Ielieciet dakšiņu caur rāmi no apakšas, kā parādīts shēmā. Pārliecinieties, ka virs un zem rāmja ir plastmasas gredzens.



3. Uzspiediet pārsega vāciņu virs stūres stieņa. Pēc tam uzspiediet stūres skavu uz dakšas vārpstas no augšas. Pārliecinieties, vai dakša pilnībā pieguļ rāmja bukšiem. Ievietojiet stūri dakšas vārpstā (uzmanieties no marķējuma, kas norāda minimālo dziļumu, kādā tas) un pieskrūvējiet stūres . Pārliecinieties, ka stūres ir iespiestas centrā un tās nevar pagriezt.



4. Uzspiediet pārsega vāciņu virs stūres skavas.



5. Ielīmējiet sēdekli sēdekļa statīvē. Pievērsiet uzmanību marķījumam uz sēdekļa statņa, kas norāda minimālo dziļumu, kādā tam jābūt , Noregulējiet sēdekli līdz centram un pievelciet skavu.

ES deklarācija



Veids: Partijas numurs:2024/kb
Magic S.r.l.
Galvenā mītne: Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Itālija
PVN N: IT02047380668

Šī atbilstības deklarācija ir izdota uz ražotāja atbildību.

Produkts atbilst tiesību aktiem un standartiem:

- Direktīva 2009/48/EK
- Direktīva (ES) 2015/2115
- Regula (ES) 2023/988
- Norma IEC 61882:2016
- Norma IEC 61511-1:2016
- EN 71-1 :2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3 :2019+A1:2021

Ražotājs apņemas pēc valsts iestāžu pienācīgi pamatota pieprasījuma sniegt attiecīgu informāciju par ražojumu.

Uzvārds un vārds: Savina Gianluca
Loma: ĢENERĀLDIREKTORE
Datums 01/08/2024

Paraksts

Kopējie izmēri (cm): 82x57x40 - Svars(kg): 3.2
Maksimālais atbilstīgais svārs (kg): 30
Ražots Ķīnā

Rotaļlieta, kas paredzēta bērniem vecumā no 2 līdz 5 gadiem kā pārvietošanās līdzeklis. Kamēr bērns lieto šo rotaļlietu, nepieciešama pastāvīga pieaugušo uzraudzība. Pirms preces lietošanas pieaugušajam, kas atbildīgs par bērna, kuram šī rotaļlieta paredzēta, uzraudzību, ir jāizlasa visa lietošanas pamācība un jāizprot instrukcijas. NEKAD neievietojiet izstrādājumu mutē un/vai degunā. Ir aizliegts lietot izstrādājumu, ja tas ir bojāts un bīstams. Nenovietojiet ierīci karstuma avotu vai atklātas liesmas tuvumā. Uzglabāt saskaņā ar lietošanas instrukciju.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25.1131 DM Volendam, Nederland
E-pasts: td@kubbinga.nl
Tīmekļa vietne: www.volare-bicycles.com





GRATULERER MED KJØPET AV PRODUKTET DITT!

Vennligst les disse instruksjonene nøye. Bruksanvisningen er en integrert del av produktet. Oppbevar den og emballasjen nøye i tilfelle det skulle oppstå spørsmål i fremtiden. Ta alltid med disse instruksjonene når du gir produktet til en tredjepart. Dette produktet må monteres av en voksen person. Dette produktet er ikke konstruert for industriell bruk. Bruk av produktet krever visse evner og ferdigheter. Tilpass alltid produktet brukerens alder, og bruk det til det formålet det er beregnet for.

TEKNISKE SPESIFIKASJONER

Styret kan justeres i høyden fra: 53 cm - 58 cm
Sadelhøyden kan justeres fra: 37,5 cm - 43,5 cm
Maksimal bæreevne: 30 kg

INNHold I ESKEN

1. Forhjulsgaffel
2. Ramme med bakhjul
3. Håndtak
4. Forhjul
5. Sadel
6. Instruksjoner om montering og bruk

ADVARSLER

Dette produktet er kun egnet for glatte, asfalterte overflater. Ikke bruk det på offentlige veier. Produktet er kun beregnet for bruk av én person. Tilsyn av en voksen er påkrevd! Dette produktet inneholder små deler som kan forårsake kvelning ved svelging. Hold barn under oppsyn under monteringen. Dette produktet må monteres av en voksen. Barn bør bare bruke produktet når de er under oppsyn av en voksen. Sørg for at barnet ditt bruker egnet verneutstyr (hjelme) og sko når det bruker produktet. Ikke la barnet ditt bruke sykkel i skrumningen, om natten eller ved dårlig sikt. For å unngå at barnet ditt eller andre utsettes for fare, må du ikke la den brukes på veier eller gjennomfartsveier eller i skråninger eller bakker. Unngå å bruke den i nærheten av trapper og åpent vann. Inspiser produktet før hver bruk for å sikre at alle delene fortsatt ordentlig på plass og produktet fungerer forutsatt. Ta vare på instruksjonsarket.

STELL OG VEDLIKEHOLD

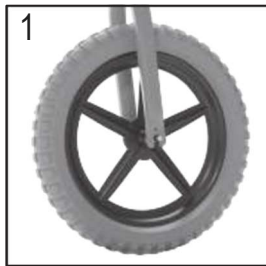
Bruk kun en tørr eller fuktig klut til å rengjøre produktet; ikke bruk spesielle rengjøringsmidler! Kontroller produktet for skader eller slitasjespor før og etter hver bruk. Oppbevar produktet på et trygt sted der det er beskyttet vær og vind, ikke kan bli skadet og ikke kan skade noen.

Vennligst oppbevar denne informasjonen. Dette produktet er i samsvar med EN-71. Advarsel! Bruk vernehjelm under bruk.

Leken bør brukes med forsiktighet, siden det kreves dyktighet for å unngå fall eller kollisjoner som kan skade brukeren eller tredjeparter.

MONTERINGSANVISNING

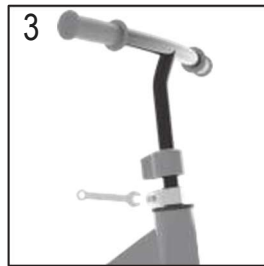
ANDRE DELER I LEVERANSEN ER IKKE NØDVENDIGE FOR MONTERING OG BRUK AV PRODUKTEN



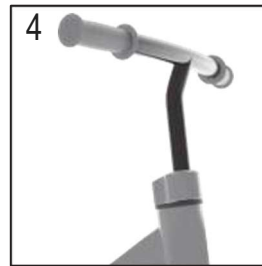
1 Sett forhjulet inn i gaffelen og stram til mutrene. Pass på at krokene i låseskivene sitter i de tiltenkte hullene i gaffelen.



2 Skyv gaffelen ned fra gjennom rammen, som vist på tegningen. Pass på at det er en plastring over og under rammen.



3 Skyv dekkhetten over styrestangen. Skyv deretter styreklemmen på gaffelskftet ovenfra. Pass på at gaffelen sitter helt inntil rammeoringene. Skyv styret i gaffelskftet (pass på markøren som angir hvor dypt det minst skal sitte), og skru fast styreklemmen. Pass på at styret er klemt fast i midten og ikke kan dreies.



4 Skyv dekkhetten over styreklemmen.



5 Stikk setet inn i . Legg merke til markøren på som angir hvor dypt setet minst skal sitte fast, juster setet til midten og stram til klemmen.



Type: Skyv leketøy sykkel

Magic S.r.l.
Hovedkontor Via Newton, 9
67051 Avezzano (AQ) - Italia
VAT N: IT02047380668

Denne samsvarserklæringen er utstedt under produsentens eneansvar.

Produktet er i samsvar med lover og standarder:

- Direktiv 2009/48/EF
- Direktiv (UE) 2015/2115
- Forordning (UE) 2023/988
- Norm IEC 61882:2016
- Norm IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

Produsenten forplikter seg til å gi relevant informasjon om produktet på en tilstrekkelig begrunnet forespørsel fra de nasjonale myndighetene.

Etternavn og navn Savina Gianluca
Rolle: ADMINISTRERENDE
DIREKTØR

Signatur

Overordnede mål (cm):
82x57x40 - Vekt(kg): 3.2
Maksimal vekt som støttes (kg): 30
Laget i KINA

Leketøy beregnet på å brukes av barn mellom 2 og 5 år som transportmiddel. Det kreves konstant tilsyn av en voksen mens barnet bruker produktet. Før produktet tas i bruk, må den voksne som er ansvarlig å holde oppsyn med barnet, ha lest hele bruksanvisningen og forstått instruksjonene. Putt ALDRIG produktet i munnen og/eller nesen. Det er forbudt bruke produktet hvis det er skadet og farlig. Må ikke plasseres i nærheten av varmekilder eller åpen ild. Oppbevares i samsvar med .



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nederland
E-post: td@kubbinga.nl
Nettsted: www.volare-bicycles.com





gratulujemy zakupu produktu!

Prosimy o uważne przeczytanie niniejszej instrukcji. Instrukcja stanowi integralną część produktu. W związku z tym należy starannie przechowywać je i opakowanie na wypadek pojawienia się pytań. Przekazując produkt osobie trzeciej, należy zawsze dołączyć niniejszą instrukcję. Ten produkt musi być montowany przez osobę dorosłą. Ten produkt nie jest przeznaczony do użytku przemysłowego. Korzystanie z produktu wymaga pewnych umiejętności. Produkt należy zawsze dostosowywać wieku użytkownika i używać zgodnie z jego.

SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Wysokość kierownicy regulowana w zakresie: 53 cm - 58 cm
 Wysokość siodełka regulowana w zakresie: 37,5 cm - 43,5 cm
 Maksymalna nośność: 30 kg

ZAWARTOŚĆ PUDEŁKA

1. Widelec przedniego koła
2. Rama z tylnym kołem
3. Kierownica
4. Przednie koło
5. Siodełko
6. Instrukcje dotyczące montażu i użytkowania

OSTRZEŻENIA

Ten produkt nadaje się wyłącznie do stosowania na gładkich utwardzonych powierzchniach. Nie należy go używać na drogach publicznych. Produkt jest przeznaczony do użytku wyłącznie przez jedną osobę. Jest nadzór osoby dorosłej! Ten produkt zawiera małe części, które mogą spowodować uduszenie w przypadku połknięcia. Podczas należy nadzorować dzieci. Produkt musi być montowany przez osobę dorosłą. Dzieci powinny korzystać z produktu wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej. Należy dopilnować, aby dziecko nosiło odpowiedni sprzęt ochronny (kask) i obuwie podczas korzystania z produktu. Nie należy pozwalać dziecku na korzystanie z roweru o zmierzchu, w nocy lub w warunkach słabej widoczności. Aby nie narażać dziecka lub innych osób na niebezpieczeństwo, nie należy pozwalać na korzystanie z roweru na drogach, ulicach, stokach lub wzniesieniach. Należy unikać korzystania z urządzenia w pobliżu schodów i otwartej wody. Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt, aby upewnić się, że wszystkie części są prawidłowo zamocowane i że produkt działa zgodnie z przeznaczeniem. Należy zachować instrukcję obsługi.

PIELĘGNACJA I KONSERWACJA

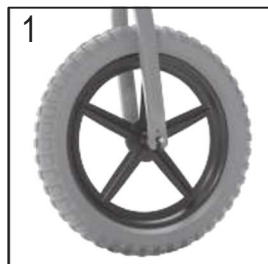
Do czyszczenia produktu należy używać wyłącznie suchej lub wilgotnej ściereczki; nie należy używać specjalnych środków czyszczących! Przed i po każdym należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub śladów zużycia. Produkt należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, chroniącym go przed czynnikami atmosferycznymi, uniemożliwiającym jego uszkodzenie i zranienie innych osób.

Należy zachować te informacje. Ten produkt jest zgodny z normą EN-71. Ostrzeżenie! Podczas należy nosić kask ochronny.

Z zabawki należy korzystać ostrożnie, ponieważ aby uniknąć upadków lub kolizji powodujących obrażenia użytkownika lub osób trzecich, wymagane są odpowiednie umiejętności.

INSTRUKCJE MONTAŻU

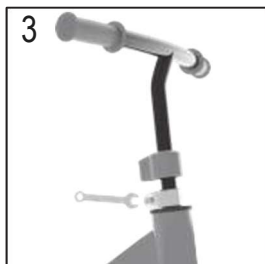
INNE CZĘŚCI ZAWARTE W DOSTAWIE NIE SĄ WYMAGANE DO MONTAŻU I UŻYTKOWANIA PRODUKTU



1. Włóż przednie koło do widełca i nakrętki. Upewnij się, że haki w podkładkach zabezpieczających znajdują się w przeznaczonych dla nich otworach.



2. Przepchnij widelec od dołu przez ramę, jak pokazano na schemacie. Upewnij się, że nad i pod znajduje się plastikowy pierścień.



3. Nasuń zaślepkę na drążek kierownicy. Następnie nasuń zacisk kierownicy na trzon widełca od góry. Upewnij się, że widelec w pełni przylega do tulei ramy. Wepchnij kierownicę trzonu widełca (uważaj na znacznik wskazujący minimalną głębokość, na jaką powinna być wsunięta) i przykręć zacisk kierownicy. Upewnij się, że kierownica jest zaciśnięta na środku i nie można jej obrócić.



4. Nasuń zaślepkę na zacisk kierownicy.



5. Przyklej siodełko do sztycy podsiodłowej. Zwróć uwagę na znacznik na podsiodłowej wskazujący minimalną głębokość, jaką należy ją wsunąć. Ustaw siodełko na środku i dokręć zacisk.

Deklaracja UE



Typ: Rowerek do pchania Numer Magic S.r.l.
 Siedziba główna: Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Włochy NIP: IT02047380668

Niniejsza deklaracja zgodności jest wydawana poniżej wyłącznej odpowiedzialności producenta.

Produkt jest zgodny z przepisami i normami:

- Dyrektywa 2009/48/WE
- Norma IEC 61511-1:2016
- Dyrektywa (UE) 2015/2115
- EN 71-1:2014+A1:2018
- Rozporządzenie (UE) 2023/988
- EN 71-2:2020
- Norma IEC 61882:2016
- EN 71-3:2019+A1:2021

Producent zobowiązuje się do dostarczenia, w odpowiedzi na odpowiednio uzasadniony wniosek władz krajowych, istotnych informacji na temat produktu.

Nazwisko i imię: Savina Gianluca
 Rola: CEO
 Data 01/08/2024

Podpis

Wymiary całkowite (cm): 82x57x40 - Waga (kg): 3.2
 Maksymalna obsługiwana waga (kg): 30
 Wyprodukowano w Chinach

Zabawka przeznaczona dla dzieci w wieku od 2 do 5 lat jako środek. Podczas korzystania z przez dziecko wymagany jest stały nadzór osoby dorosłej. Przed użyciem produktu osoba dorosła odpowiedzialna za nadzór nad dzieckiem, dla którego jest on przeznaczony, musi przeczytać całą instrukcję i zrozumieć zawarte w niej wskazówki. NIGDY nie należy wkładać produktu do ust i/lub nosa. Zabrania się używania uszkodzonego i niebezpiecznego produktu. Nie umieszczać w pobliżu źródeł ciepła lub otwartego ognia. Przechowywać zgodnie z instrukcją obsługi.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nederland
 E-mail: td@kubbinga.nl

Strona internetowa: www.volare-bicycles.com





Parabéns pela compra do vosso produto!

Leia atentamente estas instruções. O manual de instruções é parte integrante do produto. Por isso, guarde-as e à embalagem com cuidado para o caso de surgirem questões no futuro. Inclua sempre estas instruções quando entregar o produto a terceiros. Este produto deve ser montado por um adulto. Este produto não foi concebido para utilização industrial. A utilização do produto requer determinadas capacidades e competências. Ajustar sempre de acordo com a idade do utilizador e utilizar para o fim para que foi concebido.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Altura do guiador ajustável de: 53 cm - 58 cm
 Altura do selim ajustável de: 37,5 cm - 43,5 cm
 traseira Capacidade máxima de carga: 30 kg

CONTEÚDO DA CAIXA

1. Forquilha da roda dianteira
2. Quadro com roda
3. Guiador
4. Roda dianteira
5. Sela
6. Instruções de montagem e utilização

AVISOS DE ADVERTÊNCIA

Este produto só é adequado para superfícies pavimentadas lisas. Não o utilizar em estradas públicas. O produto destina-se a ser utilizado apenas por uma pessoa. É necessária a supervisão de um adulto! Este produto contém peças pequenas que podem provocar asfixia por . Supervisione as crianças durante a montagem. Este produto deve ser montado por um adulto. As crianças só devem utilizar o produto quando estiverem sob a supervisão de um adulto. Certifique-se de que a criança usa equipamento de proteção (capacete) e calçado adequados quando utilizar o produto. Não permita que o seu filho utilize a bicicleta ao crepúsculo, à noite ou em condições de fraca visibilidade. Para evitar colocar a criança ou outras pessoas em perigo, não a deixe ser utilizada em estradas ou vias públicas, nem em declives ou colinas. Evitar a sua utilização na proximidade de escadas e de águas abertas. Inspeccionar o produto antes de cada utilização para verificar se todas as peças ainda estão corretamente fixadas e se o produto funciona como previsto. Conservar a folha de instruções.

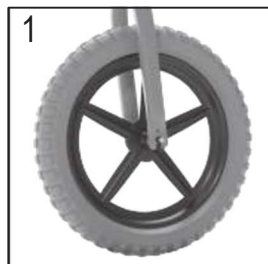
CUIDADOS E MANUTENÇÃO

Utilizar apenas um pano seco ou húmido para limpar o produto; não utilizar produtos de limpeza especiais! Verifique se o produto apresenta danos ou vestígios de desgaste antes e depois de cada utilização. Guarde o produto num local seguro, protegido das intempéries, que não possa ser danificado e que não cause ferimentos a ninguém.

Por favor, guarde esta informação. Este produto está em conformidade com a norma EN-71. Atenção! Usar um capacete de proteção durante a utilização. O brinquedo deve ser utilizado com precaução, uma vez que é necessária perícia para evitar quedas ou colisões que provoquem lesões no utilizador ou em terceiros.

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

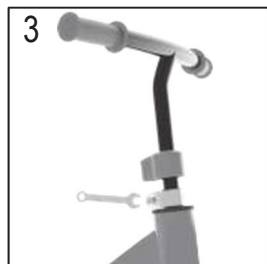
OUTRAS PEÇAS INCLuíDAS NA ENTREGA NÃO SÃO NECESSÁRIAS PARA A MONTAGEM E UTILIZAÇÃO DO PRODUTO



Coloque a roda dianteira na forquilha e aperte as porcas. Certifique-se de que os ganchos das anilhas de segurança estão nos orifícios previstos na forquilha.



Empurre a forquilha a partir de baixo através da estrutura, como mostra o diagrama. Certifique-se de que existe um anel de plástico por cima e por baixo da estrutura.



Empurre a tampa de cobertura sobre a barra do guiador. Em seguida, empurre a braçadeira do guiador para o eixo do garfo, a partir de cima. Certifique-se de que a forquilha está bem encaixada nos casquilhos do quadro. Empurre o guiador para dentro eixo do garfo (tenha em atenção o marcador que indica a profundidade mínima a que deve ser) e aparafuse a do guiador. Certifique-se de que o guiador está preso no centro e não pode ser rodado.



Empurre a tampa de cobertura sobre a braçadeira do guiador.



Insira o selim no espigão do selim. Tome nota da marca no espigão do selim, que indica a profundidade mínima a que este deve ser .

Declaração de UE



Tipo: Bicicleta de brinquedo de empurrar
 Número de lote: 2024/kb
 Magic S.r.l.
 Sede social: Via Newton, 9
 67051 Avezzano (AQ) - Itália
 NIF: IT02047380668

Esta declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O produto está em conformidade com a legislação e as normas:

- Diretiva 2009/48/CE
- Diretiva (UE) 2015/2115
- Regulamento (UE) 2023/988
- Norma IEC 61882:2016
- Norma IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

O fabricante compromete-se a fornecer, em resposta a um pedido devidamente fundamentado das autoridades nacionais, informações relevantes sobre o produto.

Apelido e nome: Savina Gianluca
 Função: DIRECTORA-GERAL
 Data 01/08/2024

Assinatur

Dimensões totais (cm): 82x57x40 - Peso (kg): 3.2
 Peso máximo suportado (kg): 30
 Fabricado na CHINA

Brinquedo destinado a ser utilizado como meio de transporte por crianças entre os 2 e os 5 anos de idade. É necessária a supervisão constante de um adulto enquanto a criança estiver a utilizar o artigo. Antes de utilizar o artigo, o adulto responsável pela vigilância da criança a quem se destina deve ter lido todo o manual e compreendido as instruções. NUNCA colocar o produto na boca e/ou no nariz. É proibido utilizar o produto se estiver danificado e for perigoso. Não colocar perto de fontes de calor ou de chamas abertas. Conservar de acordo com as instruções de utilização.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25, 1131 DM Volendam, Nederland
 Correio eletrónico: td@kubbinga.nl
 Sítio Web: www.volare-bicycles.com



FELICITĂRI PENTRU CUMPĂRAREA PRODUSULUI!

Vă rugăm să citiți cu aceste instrucțiuni. Instrucțiunile sunt o componentă integrantă a produsului. Prin urmare, vă rugăm să le păstrați cu grijă, precum și ambalajul, în cazul în care apar întrebări în viitor. Vă rugăm să includeți întotdeauna aceste instrucțiuni atunci când oferiți produsul unei terțe părți. Acest produs trebuie asamblat de un adult. Acest produs nu este proiectat pentru utilizare industrială. Utilizarea produsului necesită anumite capacități și aptitudini. Reglați întotdeauna în funcție de vârsta utilizatorului și utilizați-l în scopul pentru care a fost proiectat.

SPECIFICAȚII TEHNICE

Înălțimea ghidonului reglabilă de la: 53 cm - 58 cm
Înălțimea șei reglabilă de la: 37,5 cm - 43,5 cm
Capacitate maximă de transport: 30 kg

CONȚINUTUL CUTIEI

1. Furcă roată față
2. Cadru cu roată spate
3. Ghidon
4. Roată față
5. Șa
6. Instrucțiuni de asamblare și utilizare

NOTIFICĂRI DE AVERTIZARE

Acest produs este adecvat numai pentru suprafețe netede pavate. Nu îl utilizați pe drumurile publice. Produsul este destinat utilizării de către o singură persoană. Este necesară supravegherea unui adult! Acest produs conține piese mici care pot provoca asfixie dacă sunt înghițite. Supravegheați copiii în timpul asamblării. Acest produs trebuie asamblat de un adult. Copiii trebuie să utilizeze produsul numai atunci când sunt sub supravegherea unui adult. Vă rugăm să aveți grijă ca copilul dvs. să poarte echipament de protecție (casă) și încălțăminte adecvate atunci când utilizează produsul. Nu permiteți copilului dvs. să utilizeze bicicleta în amurg, noaptea sau în condiții de vizibilitate redusă. Pentru a evita punerea în pericol a copilului dvs. sau a altor persoane, nu o lăsați să fie utilizată pe drumuri sau artere de circulație sau pe pante sau dealuri. Evitați să o utilizați în apropierea scârilor și a apei deschise. Inspectați produsul înainte de fiecare utilizare pentru a vă asigura că toate piesele sunt încă fixate corect la locul lor și că produsul funcționează conform destinației. Păstrați foaia de instrucțiuni.

ÎNGRIJIRE ȘI ÎNTREȚINERE

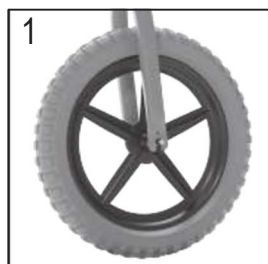
Utilizați numai o cârpă uscată sau umedă pentru a curăța produsul; nu utilizați agenți speciali de curățare! Verificați dacă produsul prezintă deteriorări sau urme de uzură înainte și după fiecare utilizare. Depozitați produsul într-un loc sigur, unde este protejat de intemperii, nu poate fi deteriorat și nu poate răni pe nimeni.

Vă rugăm să păstrați aceste informații. Acest produs este conform cu EN-71. Avertisment! Purtați o cască de protecție în timpul utilizării.

Jucăria trebuie utilizată cu prudență, deoarece este nevoie de îndemânare pentru a evita căderile sau coliziunile care provoacă răni utilizatorului sau terților.

INSTRUȚIUNI DE ASAMBLARE

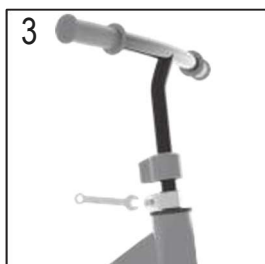
ALTE PIESE ÎNCLUSE ÎN LIVRARE NU SUNT NECESARE PENTRU MONTAJUL ȘI UTILIZAREA PRODUCTULUI



1 Puneți roata din față în furcă și strângeți piulițele. Asigurați-vă că cârligele șabelor de blocare sunt în orificiile prevăzute în furcă.



2 Împingeți furca de jos prin cadru, așa cum se arată în diagramă. Asigurați-vă că există un inel de plastic deasupra și dedesubtul cadrului.



3 Împingeți capacul de acoperire peste tija ghidonului. Apoi împingeți clema ghidonului pe arborele furcii de sus. Asigurați-vă că furca se potrivește complet cu bușele cadrului. Împingeți ghidonul arborele furcii (atenție la marcajul care indică adâncimea minimă la care ar trebui să fie) și înșurubați clema ghidonului. Asigurați-vă că ghidonul este prins în centru și nu poate fi rotit.



4 Împingeți capacul de acoperire peste clema ghidonului.



5 Introduceți șaua în de șa. Luați notă de marcajul de pe tija de șa care indică adâncimea minimă la care ar trebui să fie, reglați șaua la centru și strângeți clema.

Declarația UE de



Tip: Împingeți bicicleta de jucărie
Numărul lotului: 2024/kb

Magic S.r.l.
Sediul central: Via Newton, 9
67051 Avezzano (AQ) - Italia
TVA N: IT02047380668

Prezenta declarație de conformitate este emisă sub responsabilitatea exclusivă a producătorului. Produsul este în conformitate cu legile și standardele:

- Directiva 2009/48/CE
- Directiva (UE) 2015/2115
- Regulamentul (UE) 2023/988
- Norma IEC 61882:2016
- Norma IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

Producătorul se angajează să furnizeze, ca răspuns la o cerere justificată în mod corespunzător din partea autorităților naționale, informații relevante privind produsul.

Numele și prenumele: Savina Gianluca
Rol: CEO
Data 01/08/2024

Semnătură

Dimensiuni generale (cm):
82x57x40 - Greutate (kg): 3.2
Greutatea maximă suportată (kg): 30
Fabricat în CHINA

Jucărie destinată a fi utilizată de copiii cu vârste cuprinse între 2 și 5 ani ca mijloc de transport. Este necesară supravegherea constantă a unui adult în timp ce copilul utilizează obiectul. Înainte de a utiliza articolul, adultul responsabil de supravegherea copilului căruia îi este destinat trebuie să fi citit întregul manual și fi înțeles instrucțiunile. Nu NICIODATĂ produsul în gură și/sau nas. Este interzisă utilizarea articolului dacă acesta este deteriorat și periculos. Nu amplasați produsul lângă surse de căldură sau flăcări deschise. Depozitați în conformitate cu instrucțiunile de utilizare.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25.1131 DM Volendam, Nederland
E-mail: td@kubbinga.nl
Site web: www.volare-bicycles.com





ЧЕСТИТАМО НА КУПОВИНИ ВАШЕГ ПРОИЗВОДА!

молим те читати ове упутства пажљиво. Тхе упутства су ан интегрални компонента оф тхе производ. дакле, молим те продавница њих и тхе паковање пажљиво ин случај питања настати ин тхе будућност. молим теувек укључите ова упутства када производ дајете трећој страни. Овај производ мора саставити одрасла особа. Овај производ није дизајниран за индустријску употребу. Употреба производа захтева одређене способности и вештине. Увек прилагодите узрасту корисника и користите за сврху за коју је дизајниран.

ТЕХНИКИС ПЕЦИФИКАЦИЈЕ

Управљач висина подесивиод: 53 цм - 58цм
 Висина седла подесива од: 37,5 цм - 43,5 цм
 точакМаксимална носивост: 30 кг

САДРЖАЈ ОФБОКС

1. Фронт точаквиљушка
2. Оквир са леђима
3. Управљач
4. Фронтточак
5. Саддле
6. Упутства на скупштина икористити

УПОЗОРЕЊЕОБАВЕШТЕЊЕ

Ово производ је само погодан за глатка попличано површине. Уради не користити то на јавности путеви. Тхе продуцтис само намењена за користити би један особа. Адулт надзор је обавезно! Ово производ садржи мали деловишто може изазвати гушење ако се прогута. Надгледајте децу током окупљања. Овај производ мора саставити одрасла особа. Деца би требало да користе производ само када су под надзором одрасле особе. Водите рачуна да ваше дете носи одговарајућу заштитну опрему (кацигу) и ципеле када користи производ. Не дозволите свом детету да користи бицикл у сумрак, ноћу или при слабој видљивости. Да бисте спречили да своје дете или друге доведете у опасност, не дозволите да се користи на путевима или магистралама или на падинама или брдима. Избегавајте да га користите у близини степеница и отворених вода. Прегледајте производ пре сваке употребе да бисте се уверили да су сви делови још увек правилно причвршћени и да производ функционише како је предвиђено. Сачувајте упутство.

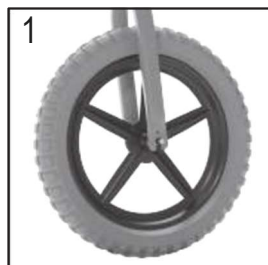
ЦАРЕ АНДОДРЖАВАЊЕ

Користите а сува или влажна тканина само то чиста тхе производ;не користите специјална средства за чишћење! Проверите да ли производ има оштећења или трагове хабања пре и после сваке употребе. Производ чувајте на безбедном месту где је заштићен од елемената, не може се оштетити и никога не може повредити.

молим те задржати ове информације. Ово производ одговара са ЕН-71. Упозорење! Носите а заштитнички шлем токомкористити. Тхе играчка требало би бити коришћени са опрезност пошто вештина је потребно то избегавати пада или судара изазивање повреда то тхе корисник или трејстранке.

АСЕМБЛИУПУТСТВА

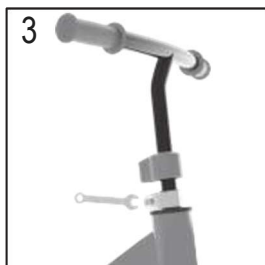
ОСТАЛИ ДЕЛОВИ УКЉУЧЕНИ У ИСПОРУКУ НИСУ ПОТРЕБНИ ЗА САСТАВЉАЊЕ И УПОТРЕБУ ПРОИЗВОДА



1 Стави тхе фронт точак инто тхе виљушка изатегните навртке. Уверите се да су кукe у подлошкама за закључавање у предвиђеним рупама на виљушки.



2 Гурни виљушка из испод крозоквир, као што је приказано на дијаграму. Уверите се да постоји пластични прстен изнад и испод оквира.



3 Гурните поклопац прекоштап управљача. Онда гурати тхе управљач стезаљка онтоосовина виљушке одозго. Уверите се да виљушка у потпуности належе на чауре оквира. Гурните управљач у осовину виљушке (пазите на маркер који означава минималну дубину у коју треба да се заглави) и спојите стезаљку управљача. Уверите се да је управљач причвршћен у средини и да се не може окретати.



4 Гурни тхе покривање капа преко тхестезаљка за управљач.



5 Ставите седло у седиште пост.Обратите пажњу на маркер на стубу седишта који означава минималну дубину у коју треба да се заглави, Подесите седло у средину и затегните стезаљку.



ЕУ декларација офусаглашености

Тип: Гурни играчка бицикл Број серије: 2024/кб
 Магиц СрИ
 Седиште: Виа Њутн,
 967051 Авеzzано
 (АК) - Италија ПДВ
 Н: ИТО2047380668

Ова изјава о усаглашености се издаје испод искључиве одговорности произвођача.
 Тхе производ одговара са законима и стандарди:

- Директива2009/48/ЦЕ
- Норм ИЕЦ 61511-1:2016
- Директива (УЕ)2015/2115
- ЕН 71-1:2014+A1:2018
- Регулатива (УЕ)2023/988
- ЕН 71-2:2020
- Норм ИЕЦ61882:2016
- ЕН 71-3:2019+A1:2021

Тхепроизвођач се обавезује да пружи, као одговор на адекватно образложен захтев од стране националних Презимеи Име: Савина ЂанлукаУлога: извршни директор

Потпис

Свеукупнодимензије (цм): 82к57к40 -Тежина (кг): 3.2
 МаксимумПодржана тежина (кг): 30
 Произведено у КИНИ

Тои намењена да се користи би деца између 2 и 5 година оф старости као а значи оф транспорт. Стални надзор одраслих је потребно доктхедете користи предмет. Пре користећи предмет, одговорна одрасла особа за надзор детета коме је намењена мора да је прочитаоцео приручник и разумео упутства. НИКАДА не стављајте производ у уста и/или нос. Забрањено је користити предмет ако је оштећен и опасан. Не стављајте близу извора топлоте или отвореног пламена. Чувати у складу са упутствима за употребу.





GRATTIS TILL INKÖPET AV DIN PRODUKT!

Läs dessa anvisningar noggrant. Bruksanvisningen är en integrerad del av produkten. Förvara därför bruksanvisningen och förpackningen omsorgsfullt för eventuella framtida frågor. Lämna alltid med denna bruksanvisning när du lämnar över produkten till tredje part. Denna produkt måste monteras av en vuxen person. Denna produkt är inte avsedd för industriellt bruk. Användningen av produkten kräver vissa förmågor och färdigheter. Anpassa alltid produkten användarens ålder använd den för det ändamål den är avsedd för.

TEKNISKA SPECIFIKATIONER

Styrets höjd justerbar från: 53 cm - 58 cm
Sadelhöjd justerbar från: 37,5 cm - 43,5 cm
Maximal bärförmåga: 30 kg

INNEHÅLL I LÅDAN

1. Framhjulets gaffel
2. Ram med bakhjul
3. Styrstäng
4. Framhjul
5. Sadel
6. Instruktioner för montering och användning

VARNINGSMEDDELANDEN

Denna produkt är endast lämplig för släta asfalterade ytor. Använd den inte på allmänna vägar. Produkten är endast avsedd att användas av en person. Övervakning av vuxen krävs! Denna produkt innehåller smådelar som kan orsaka kvävning om de sväljs. Övervaka barn under monteringen. Denna produkt måste monteras av en vuxen person. Barn bör endast använda produkten under uppsikt av en vuxen. Se till att ditt barn bär lämplig skyddsutrustning (hjälm) och skor när det använder produkten. Låt inte ditt barn använda cykeln i skymningen, på natten eller vid dålig sikt. För att förhindra att ditt barn eller andra utsätts för fara får du inte låta den användas på vägar eller genomfartsleder eller i slutningar eller kullar. Undvik att använda den i närheten av trappor och öppet vatten. Inspektera produkten före varje användning för att säkerställa att alla delar fortfarande sitter fast på rätt sätt och produkten fungerar som avsett. Spara .

SKÖTSEL OCH UNDERHÅLL

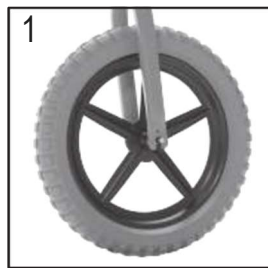
Använd endast en torr eller fuktig trasa för att rengöra produkten; använd inga speciella rengöringsmedel! Kontrollera före och efter varje användning att produkten inte har några skador eller spår av slitage. Förvara produkten på en säker plats där den är skyddad mot väder och vind, inte kan skadas och inte kan skada någon.

Behåll denna information. Denna produkt överensstämmer med EN-71. Varning för skador! Bär skyddshjälm under användning.

Leksaken ska användas med försiktighet eftersom det krävs skicklighet för att undvika fall eller kollisioner som kan skada användaren eller tredje part.

MONTERINGSANVISNINGAR

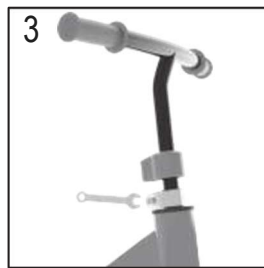
ÖVRIGA DELAR SOM INNEHÅLLS I LEVERANSEN BEHÖVS INTE FÖR MONTERING OCH ANVÄNDNING AV PRODUKTEN



Sätt in framhjulet i gaffeln och dra åt muttrarna. Se till att krokarna i låsbrickorna sitter i de avsedda hålen i gaffeln.



Skjut in gaffeln underifrån genom ramen, enligt bilden. Se till att det finns en plastring ovanför och under ramen.



Skjut täcklocket över styrstäng. Tryck sedan på styrklämman på gaffelaxeln ovanifrån. Kontrollera att gaffeln passar helt mot rambussningarna. Skjut in styret i gaffelaxeln (se upp för markeringen som anger det minsta djupet som styret ska sitta) och skruva fast styrklämman. Se till att styret är fastspänt i mitten och inte kan vridas.



Skjut täcklocket över styrklämman.



Stick in sadeln i sadelstolpen. Notera markören på som anger det minsta djupet som den ska sitta fast i. Justera sadeln till mitten och dra åt klämman.

EU-försäkring



Typ: Skjutleksaker cykel
Batchnummer:2024/kb
Magic S.r.l.
Huvudkontor: Via Newton, 9
67051 Avezzano (AQ) - Italien
Momsregistreringsnummer:
IT02047380668

Denna försäkring om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.

Produkten överensstämmer med lagar och standarder:

- Direktiv 2009/48/EG
- Direktiv (UE) 2015/2115
- Förordning (UE) 2023/988
- Norm IEC 61882:2016
- Norm IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

Tillverkaren åtar sig att på en tillräckligt motiverad begäran från de nationella myndigheterna tillhandahålla relevant information om produkten.

Efternamn och namn: Savina Gianluca
Roll: VD
Datum 01/08/2024

Underskri

Övergripande mått (cm):
82x57x40 - Vikt (kg): 3.2
Maximal vikt som stöds (kg): 30
Tillverkad i KINA

Leksak avsedd att användas av barn mellan 2 och 5 år som transportmedel. Ständig uppsikt av en vuxen krävs när barnet använder produkten. Innan produkten används måste den vuxna som ansvarar för tillsynen av barnet ha läst igenom hela bruksanvisningen och förställt instruktionerna. Stoppa ALDRIG produkten i munnen och/eller näsan. Det är förbjudet använda produkten om den är skadad eller farlig. Placera inte i närheten av värmekällor eller öppen eld. Förvara i enlighet med .



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25, 1131 DM Volendam, Nederländerna
E-post: td@kubbinga.nl
Webbplats: www.volare-bicycles.com





Čestitke ob nakupu vašega izdelka!

Pozorno preberite ta navodila. Navodila so sestavni del izdelka. Zato jih in embalažo skrbno shranite, če se v prihodnosti pojavijo vprašanja. Kadar izdelek predate tretji osebi, vedno priložite ta navodila. Ta izdelek mora sestaviti odrasla oseba. Ta izdelek ni namenjen za industrijsko uporabo. Uporaba izdelka zahteva določene sposobnosti in spretnosti. Vedno ga prilagodite starosti uporabnika in ga uporabljajte za namen, za katerega je bil zasnovan.

TEHNIČNE SPECIFIKACIJE

Nastavljiva višina krmila od: 53 cm - 58 cm
Višina sedla je nastavljiva od: 37,5 cm - 43,5 cm
Največja nosilnost: 30 kg

VSEBINA ŠKATLE

1. Vilice sprednjega kolesa
2. Okvir z zadnjim kolesom
3. Krmilo
4. Sprednje kolo
5. Sedlo
6. Navodila za sestavljanje in uporabo

OPOZORILNA OBVESTILA

Ta izdelek je primeren le za gladke tlakovane površine. Ne uporabljajte ga na javnih cestah. Izdelek je namenjen samo eni osebi. Potreben je nadzor odrasle osebe! Ta izdelek vsebuje majhne dele, ki lahko ob zaužitju povzročijo zadušitev. Med sestavljanjem nadzorujte otroke. Ta izdelek mora sestaviti odrasla oseba. Otroci lahko izdelek uporabljajo le pod nadzorom odrasle osebe. Poskrbite, da bo otrok med uporabo izdelka nosil ustrezno zaščitno opremo (čelado) in obutev. Otroku ne dovolite uporabe kolesa ob mraku, ponoči ali ob slabi vidljivosti. Da otrok ali drugi ne bi bili v nevarnosti, ne dovolite uporabe na cestah ali prometnih površinah ter na strminah ali hribih. Kolesa ne uporabljajte v bližini stopnic in odprte vode. Pred vsako uporabo izdelek preglejte, da se pripravite, ali so vsi deli še vedno pravilno pritrjeni na svoje mesto in ali izdelek deluje, kot je predvideno. Shranite list z navodili za uporabo.

NEGA IN VZDRŽEVANJE

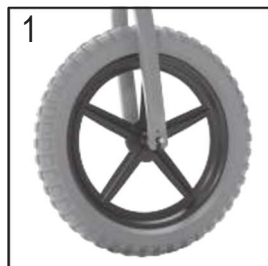
Za čiščenje izdelka uporabljajte samo suho ali vlažno krpo; ne uporabljajte posebnih čistilnih sredstev! Pred vsako uporabo in po njej preverite, ali je izdelek poškodovan ali ima sledi obrabe. Izdelek hranite na varnem mestu, kjer je zaščiten pred vremenskimi vplivi, kjer ga ni mogoče poškodovati in kjer se ne more nihče poškodovati.

Te informacije shranite. Ta izdelek je skladen s standardom EN-71. Opozorilo! Med uporabo nosite zaščitno čelado.

Igračo je treba uporabljati previdno, saj je potrebna spretnost, da se preprečijo padci ali trki, ki bi povzročili poškodbe uporabnika ali tretjih oseb.

NAVODILA ZA SESTAVLJANJE

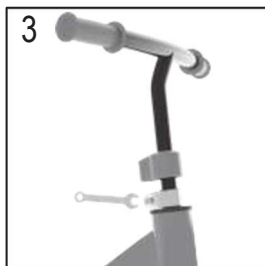
DRUGI DELI, ki so vključeni v dobavo, NISO POTREBNI ZA MONTAŽO IN UPORABO NAPRAVE



1. Sprednje kolo vstavite v vilice in privijte matico. Prepričajte se, da so kavljji v podložkah v predvidenih luknjah v vilici.



2. Vilice potisnite od spodaj skozi okvir, kot je prikazano na sliki. Prepričajte se, da je nad in pod okvirjem plastični obroč.



3. Potisnite pokrovček na palico krmila. Nato od zgoraj pritisnite objemko krmila na gred vilic. Prepričajte se, da se vilice popolnoma prilegajo puškam okvirja. Krmilo potisnite v gred vilice (pazite na oznako, ki označuje najmanjšo globino, v katero mora biti vtaknjeno) in privijte objemko krmila. Prepričajte se, da je krmilo vpeto na sredini in ga ni mogoče obrniti.



4. Potisnite pokrovček čez objemko krmila.



5. Sedlo pritržite na sedežno oporo. Upoštevajte oznako na sedežni opori, ki označuje najmanjšo globino, v katero mora biti sedlo vstavljeno, nastavite sedlo na sredino in zategnite objemko.

Izjava EU o



Vrsta: Vključite se v sistem: Številka serije:

Magic S.r.l.
Sedež podjetja: Via Newton, 9
67051 Avezzano (AQ) - Italija
DDV N: IT02047380668

Ta izjava o skladnosti je izdana pod izključno odgovornostjo proizvajalca.

Izdelek je skladen z zakoni in standardi:

- Direktiva 2009/48/ES
- Direktiva (EU) 2015/2115
- Uredba (EU) 2023/988
- Norma IEC 61882:2016
- Norma IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

Proizvajalec se zaveže, da bo na ustrezno utemeljeno zahtevo nacionalnih organov zagotovil ustrezne informacije o izdelku.

Priimek in ime: Gianluca Vloga:
Savina Gianluca Vloga: .
Datum 01/08/2024

Podpis

Celotne mere (cm):
82x57x40 - Teža (kg): 3.2
Največja podprta teža (kg): 30
Izdelano na Kitajskem

Igrača je namenjena otrokom, starih od 2 do 5 let, kot prevozno sredstvo. Med uporabo predmeta je potreben stalen nadzor odrasle osebe. Pred uporabo predmeta mora odrasla oseba, odgovorna nadzor otroka, ki mu je predmet namenjen, prebrati celoten priročnik in razumeti navodila. Izdelka NIKOLI ne vstavljajte v usta in/ali nos. Prepovedana je uporaba izdelka, če je poškodovan in nevaren. Izdelka ne postavljajte v bližino virov toplote ali odprtega ognja. Shranjujte v skladu z navodili za uporabo.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nizozemska
E-naslov: td@kubbinga.nl
Spletna stran: www.volare-bicycles.com



GRATULUJEME K NÁKUPU VAŠEHO PRODUKTU!

Pozorne si prečítajte tieto pokyny. Návod je neoddeliteľnou súčasťou výrobku. Preto ich spolu s obalom starostlivo uschovajte pre prípad, že by v budúcnosti vznikli otázky. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe vždy priložte tento návod. Tento výrobok musí montovať dospelá osoba. Tento výrobok nie je určený na priemerné použitie. Používanie výrobku si vyžaduje určité schopnosti a zručnosti. Vždy ho prispôbte veku používateľa a používajte ho na účel, na ktorý bol navrhnutý.

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Výška riadidiel nastaviteľná od: 53 cm - 58 cm
 Výška sedla nastaviteľná od: 37,5 cm - 43,5 cm
 kolieskom Maximálna nosnosť: 30 kg

OBSAH ŠKATULE

1. Vidlica predného kolesa
2. Rám so zadným
3. Riadidlá
4. Predné koleso
5. Sedlo
6. Návod na montáž a používanie

VÝSTRAŽNÉ UPOZORNENIA

Tento výrobok je vhodný len na hladké dláždené povrchy. Nepoužívajte ho na verejných komunikáciách. Výrobok je určený len na použitie jednou osobou. Vyžaduje sa dohľad dospelého osoby! Tento výrobok obsahuje malé časti, ktoré by pri požití mohli spôsobiť udusenie. Počas montáže dohliadajte na deti. Tento výrobok musí montovať dospelá osoba. Deti by mali výrobok používať len pod dohľadom dospelého osoby. Dbajte na to, aby vaše dieťa pri používaní výrobku používalo vhodné ochranné pomôcky (prilbu) a obuv. Nedovoľte dieťaťu používať bicykel za súmraku, v noci alebo za zníženej viditeľnosti. Aby ste predišli ohrozeniu dieťaťa alebo iných osôb, nedovoľte, aby sa bicykel používal na cestách alebo dopravných tepniach alebo na svahoch či kopcoch. Nepoužívajte ho v blízkosti schodov a otvorenej vody. Pred každým použitím výrobok skontrolujte, aby ste sa uistili, že všetky časti sú stále správne upevnené na svojom mieste a že výrobok funguje tak, ako má. Uschovajte si návod použitia.

STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA

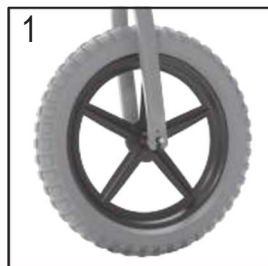
Na čistenie výrobku používajte len suchú alebo vlhkú handričku; nepoužívajte špeciálne čistiace prostriedky! Pred každým a po ňom skontrolujte, či výrobok nie je poškodený alebo či na ňom nie sú stopy opotrebovania. Výrobok skladujte na bezpečnom mieste, kde je chránený pred poveternostnými vplyvmi, nemôže sa poškodiť a nemôže nikoho zraniť.

Tieto informácie si prosím uchovajte. Tento výrobok je v súlade s normou EN-71. Varovanie! Počas používania používajte ochrannú prilbu.

Hračka by sa mala používať opatrne, pretože je potrebná zručnosť, aby sa predišlo pádom alebo kolíziám, ktoré by spôsobili zranenie používateľa alebo tretích strán.

NÁVOD NA MONTÁŽ

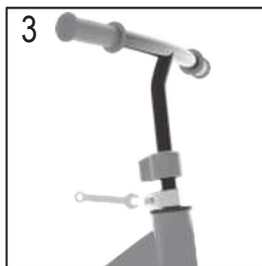
ĎALŠIE SÚČASTI, KTORÉ SÚ OBSAHOVÉ DODÁVKY, NIE SÚ POTREBNÉ NA MONTÁŽ A POUŽÍVANIE PRODUKTU



Nasadte predné koleso do vidlice a utiahnite matice. Uistite sa, že háčiky v poistných podložkách sú v určených otvoroch vo vidlici.



Zatlačte vidlicu zdola cez rám, ako je znázornené na obrázku. Uistite sa, že nad a pod rámom je plastový krúžok.



Zatlačte kryciu čiapku na tyč riadidiel. Potom nasadte objímku riadidiel na hriadeľ vidlice zhora. Uistite sa, že vidlica úplne prilieha k puzdrám rámu. Zatlačte riadidlá do hriadeľa vidlice (pozor na značku označujúcu minimálnu hĺbku, do ktorej by mali byť zasunuté) a priskrutkujte svorku riadidiel. Uistite sa, že sú riadidlá upnuté v strede a nie je možné ich otáčať.



Zatlačte kryciu čiapku na svorku riadidiel.



Sedlo pripievte k sedlovke. Všimnite si značku na sedlovom stĺpiku, ktorá označuje minimálnu hĺbku, do ktorej by mala byť sedlovka zasunutá, nastavte sedlo na stred a utiahnite objímku.

EÚ vyhlásenie o



Typ: Číslo šarže:
2024/kb
Magic S.r.l.
Sídlo spoločnosti: Via
Newton, 9 67051 Avezzano
(AQ) - Taliansko IČ DPH:
IT02047380668

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.

Výrobok je v súlade so zákonmi a normami:

- Smernica 2009/48/ES
- Smernica (EÚ) 2015/2115
- Nariadenie (EÚ) 2023/988
- Norma IEC 61882:2016
- Norma IEC 61511-1:2016
- EN 71-1:2014+A1:2018
- EN 71-2:2020
- EN 71-3:2019+A1:2021

Výrobca sa zaväzuje, že na základe primerane odôvodnenej žiadosti vnútroštátnych orgánov poskytne príslušné informácie o výrobku.

Priezvisko a meno: Savina Gianluca
 Úloha: .
 Dátum 01/08/2024

Podpis

Celkové rozmery (cm):
82x57x40 - Hmotnosť(kg): 3.2
Maximálna podporovaná hmotnosť
(kg): 30
Vyrobené v Číne

Hračka určená pre deti vo veku od 2 do 5 rokov ako dopravný prostriedok. Počas používania predmetu dieťaťom je potrebný neustály dohľad dospelého osoby. Pred použitím predmetu si dospelá osoba zodpovedná za dohľad nad dieťaťom, pre ktoré je predmet určený, musí prečítať celý návod a porozumieť pokynom. Výrobok si NIKDY nedávajte do úst a/alebo do nosa. Je zakázané používať predmet, ak je poškodený a nebezpečný. Neumiestňujte v blízkosti zdrojov tepla alebo otvoreného ohňa. Skladujte v súlade s návodom na použitie.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nederland
 E-mail: td@kubbinga.nl
 Webová stránka: www.volare-bicycles.com



ÜRÜNÜZÜ SATIN ALDIĞINIZ İÇİN TEBRİKLER!

Lütfen bu talimatları dikkatlice okuyun. Talimatlar ürünün ayrılmaz bir parçasıdır. Bu nedenle, gelecekte sorular ortaya çıkması ihtimaline karşı lütfen bunları ve ambalajı dikkatli bir şekilde saklayın. Ürünü üçüncü bir tarafa verirken lütfen bu talimatları her zaman ekleyin. Bu ürün bir yetişkin tarafından monte edilmelidir. Bu ürün endüstriyel kullanım için tasarlanmamıştır. Ürünün kullanımı belirli yetenek ve beceriler gerektirir. Her zaman kullanıcının yaşına göre ayarlayın ve tasarlandığı amaç için kullanın.

TEKNİK ÖZELLİKLER

| | |
|---------------------------------|-------------------|
| Gidon yüksekliği ayarlanabilir: | 53 cm - 58 cm |
| Sele yüksekliği ayarlanabilir: | 37,5 cm - 43,5 cm |
| Maksimum taşıma kapasitesi: | 30 kg |

KUTU İÇERİĞİ

| | |
|----------------------------|-----------------------------------|
| 1. Ön tekerlek çatalı | 4. Ön tekerlek |
| 2. Arka tekerlekli çerçeve | 5. Eyer |
| 3. Gidon | 6. Montaj ve kullanım talimatları |

UYARI BİLDİRİMLERİ

Bu ürün sadece düz asfalt yüzeyler için uygundur. Kamuya açık yollarda kullanmayın. Ürün sadece bir kişi tarafından kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Yetişkin gözetimi gereklidir! Bu ürün, yutulması halinde boğulmaya neden olabilecek küçük parçalar içerir. Montaj sırasında çocukları denetleyin. Bu ürün bir yetişkin tarafından monte edilmelidir. Çocuklar ürünü yalnızca yetişkin gözetimi altında kullanmalıdır. Lütfen ürünü kullanırken çocuğunuzun uygun koruyucu ekipman (kask) ve ayakkabı giymesine dikkat edin. Çocuğunuzun bisikleti alacakaranlıkta, geceleri veya görüşün zayıf olduğu yerlerde kullanmasına izin vermeyin. Çocuğunuzu veya başkalarını tehlikeye atmamak için, bisikleti yollarda veya ana caddelerde ya da yokuşlarda veya tepelerde kullanmasına izin vermeyin. Merdivenlerin ve açık suların yakınında kullanmaktan kaçının. Her kullanımdan önce, tüm parçaların yerlerine doğru şekilde ve ürünün amaçlandığı gibi çalıştığından emin olmak için ürünü inceleyin. Talimat sayfasını.

BAKIM VE ONARIM

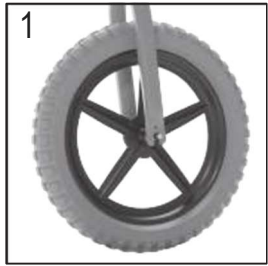
Ürünü temizlemek için sadece kuru veya nemli bir bez kullanın; özel temizlik maddeleri kullanmayın! Her kullanımdan önce ve sonra üründe hasar veya aşınma ve yıpranma izleri olup olmadığını kontrol edin. Ürünü dış etkenlerden korunacağı, zarar görmeyeceği ve kimseye zarar vermeyeceği güvenli bir yerde saklayın.

Lütfen bu bilgileri saklayın. Bu ürün EN-71 ile uyumludur. Uyarı! Kullanım sırasında koruyucu bir kask takın.

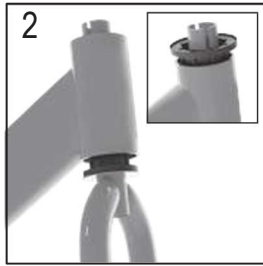
Kullanıcının veya üçüncü şahısların yaralanmasına neden olacak düşme veya çarpışmalardan kaçınmak için beceri gerektiğinden oyuncak dikkatli kullanılmalıdır.

MONTAJ TALİMATLARI

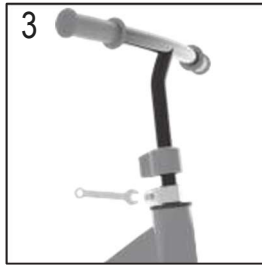
TESLİMATTA BULUNAN DİĞER PARÇALAR PRODUCT'ÜN MONTAJI VE KULLANIMI İÇİN GEREKLİ DEĞİLDİR



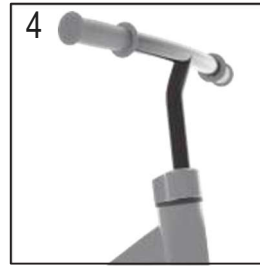
1. Ön tekerleği çatala yerleştirin ve somunları sıkın. Kilit rondelalarındaki kancaların çataldaki amaçlanan deliklerinde olduğundan emin olun.



2. Çatalı şemada gösterildiği gibi aşağıdan çerçeveye doğru itin. Çerçevenin üstünde ve altında plastik bir halka olduğundan emin olun.



3. Kaplama kapağını gidon çubuğunun üzerine itin. Ardından gidon kelepçesini yukarıdan çatal milinin üzerine itin. Çatalın çerçeve burçlarına tam olarak oturduğundan emin olun. Gidonu çatal milinin itin (takılması gereken minimum derinliği gösteren işarete dikkat edin) ve gidon kelepçesini cıvatalayın. Gidonların merkezde kenetlendiğinden ve döndürülemediğinden emin olun.



4. Kaplama kapağını gidon kelepçesinin üzerine itin.



5. Seleyi sele direğine yapıştırın. Sele direği üzerindeki, takılması gereken minimum derinliği gösteren işarete dikkat edin, seleyi merkeze ayarlayın ve kelepçeyi sıkın.

AB beyanı



Tip İtmeli oyuncak
bisiklet Parti numarası:

2024/kb

Magic S.r.l.

Genel Merkez: Via Newton, 9

67051 Avezzano (AQ) - İtalya

KDV N: IT02047380668

Bu uygunluk beyanı tamamen üreticinin sorumluluğu altında düzenlenmiştir.

Ürün yasalara ve standartlara uygundur:

- 2009/48/CE sayılı Direktif
- Norm IEC 61511-1:2016
- Direktif (UE) 2015/2115
- EN 71-1:2014+A1:2018
- 2023/988 sayılı Tüzük (UE)
- EN 71-2:2020
- Norm IEC 61882:2016
- EN 71-3:2019+A1:2021

Üretici, ulusal makamlardan gelen ve yeterince doğrulanmış bir talebe yanıt olarak, ürünle ilgili bilgileri sağlamayı taahhüt eder.

Soyadı ve Adı: Savina Gianluca Rolü:

CEO

Tarih 01/08/2024

İmza

Genel boyutlar (cm):

82x57x40 - Ağırlık (kg): 3.2

Desteklenen maksimum ağırlık (kg): 30

ÇİN MALI

Oyuncak, 2 ila 5 yaş arası çocuklar tarafından taşıma aracı olarak kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Çocuk ürünü kullanırken sürekli yetişkin gözetimi gereklidir. Ürünü kullanmadan önce, çocuğun gözetiminden sorumlu yetişkin kılavuzun tamamını okumuş ve talimatları anlamış olmalıdır. Ürünü ASLA ağızınıza ve/veya burnunuza. Ürün hasarlı ve tehlikeli ise kullanılması yasaktır. Isı kaynaklarının veya açık alevlerin yakınına koymayın. Kullanım talimatlarına uygun olarak saklayın.



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25.1131 DM Volendam, Nederland

E-posta: td@kubbinga.nl

Web sitesi: www.volare-bicycles.com



تهانينا على شراء منتجنا!

لو سمحت يقرأ هؤلاء تعليمات بعناية. ال تعليمات تكون أساسى عنصر ل ال منتج. لذلك، لو سمحت محل هم و ال التعبئة والتغليف بعناية في قضية أسئلة تنشأ في ال مستقبل. لو سمحت يجب تضمين هذه التعليمات دائماً عند إعطاء المنتج لطرف ثالث. يجب أن يتم تجميع هذا المنتج بواسطة شخص بالغ. هذا المنتج غير مصمم للاستخدام الصناعي. يتطلب استخدام المنتج قدرات ومهارات معينة. قم دائماً بتعديله وفقاً لعمر المستخدم واستخدامه للغرض الذي تم تصميمه من أجله.

اصطلاحى تحديد

محتويات لصندوق

- | | | | |
|------------------------------|-------------------|--------------------------------|----------------------------|
| 1. أمام عجلة شوكية | 53 سم - 58 سم | المقود ارتفاع قابل للتعديل من: | 4. أمام عجلة |
| 2. الإطار مع الظهر عجلة الحد | 37.5 سم - 43.5 سم | ارتفاع السرج قابل للتعديل من: | 5. سرج |
| 3. المقود | 30 كجم | الاقصى للقدرة الاستيعابية: | 6. تعليمات على خشد وبستخدم |

تحذير الإشعارات

هذا منتج يكون فقط مناسب ل سلس معيد السروج. يفعل لا يستخدم هو - هي على عام الطرق. ال المنتج فقط منوى ل يستخدم بواسطة واحد شخص. بالغ الإشراف يكون مطلوب! هذا منتج يضمن صغير أجزاء قد يسبب الاختناق إذا ابتلع. أشرف على الأطفال أثناء التجميع. يجب أن يقوم شخص بالغ بتجميع هذا المنتج. يجب ألا يستخدم الأطفال المنتج إلا عندما يكونون تحت إشراف شخص بالغ. يرجى الحرص على ارتداء طفلك لمعدات الحماية المناسبة (الخوذة) والأحذية عند استخدام المنتج. لا تسمح لطفلك باستخدام الدراجة عند الغسق أو في الليل أو في حالة ضعف الرؤية. لمنع تعريض طفلك أو الآخرين للخطر، لا تسمح باستخدامها على الطرق أو الشوارع الرئيسية أو على المنحدرات أو التلال. تجنب استخدامها بالقرب من السلاالم والمياه المفتوحة. افحص المنتج قبل كل استخدام للتأكد من أن جميع الأجزاء لا تزال مثبتة في مكانها بشكل صحيح وأن المنتج يعمل كما هو مقصود. احتفظ بورقة التعليمات.

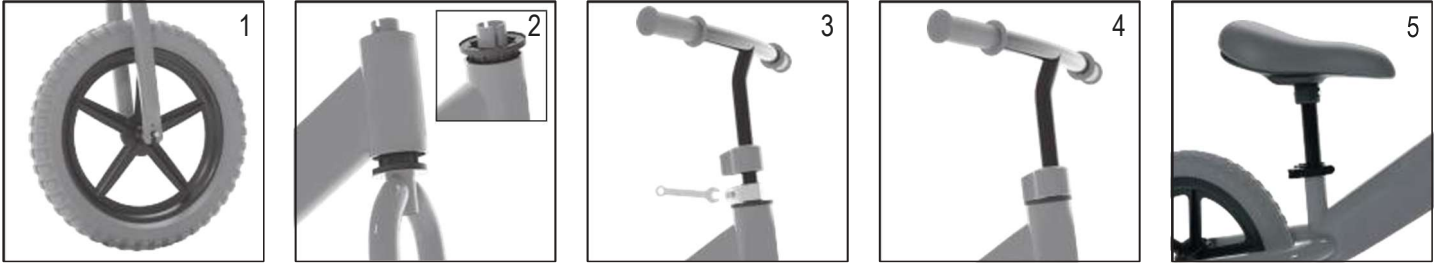
الرعاية وصيانة

يستخدم أجاف و رطوبة قطعة فمائل فقط ل ينظف ال منتج؛ لا تستخدم مواد تنظيف خاصة! افحص المنتج بحثاً عن أي تلف أو آثار تآكل قبل وبعد كل استخدام. قم بتخزين المنتج في مكان آمن حيث يكون محمياً من العناصر، ولا يمكن إتلافه، ولا يمكن أن يؤدي أي شخص.

لو سمحت بحفظ هذه المعلومات. هذا منتج يتوافق مع EN-71. تحذير! برندي أ وقائي خوذة خلايستخدم. ال لعبة يجب يكون مستخدم مع حذر منذ مهارة يكون مطلوب ل يتجنب السقوط أو تصادمات مسبب إصابة ل ال مستخدم أو ثالثالحفلات.

خشدتعليمات

الأجزاء الأخرى المضمنة في التسليم ليست مطلوبة لتجميع المنتج واستخدامه



يضع ال أمام عجلة داخل ال شوكية وقم بربط الصواميل. تأكد من أن الخطافات الموجودة في غسالات القفل موجودة في الفتحات المخصصة لها في الشوكية.

يدفع الشوكية من أقل خلال الإطار، كما هو موضح في الرسم التخطيطي. تأكد من وجود حلقة بلاستيكية أعلى وأسفل الإطار.

ادفع الغطاء فوق قضيب المقود. ثم يدفع ال مقود الدراجة المشبك على قم بتركيب عمود الشوكية من الأعلى. تأكد من أن الشوكية مثبتة بشكل كامل في بطانات الإطار. ادفع المقود في عمود الشوكية (انتبه إلى العلامة التي تشير إلى الحد الأدنى للعمق الذي يجب أن يتم تثبيته فيه) وقم بربط مشبك المقود. تأكد من تثبيت المقود في المنتصف وعدم إمكانية تدويره.

يدفع ال تغطية كاب زيادة المشبك المقود.

أخذل السرج في المقعد بربيدخ بعين الاعتبار العلامة الموجودة على عمود المقعد والتي تشير إلى الحد الأدنى للعمق الذي يجب أن يتم تثبيته فيه، ثم اضبط السرج في المنتصف وشد المشبك.

الاتحاد الأوروبي تصريح للتوافق



بكتب: يدفع لعبة دراجة رقم الدفعة: 2024/كيلو بايت

ماجيك سري
المقر الرئيسي: عبر نيوتن 967051 أقيستانو
(AQ) - إيطاليا رقم ضريبة القيمة
المضافة: IT02047380668

هذا إعلان المطابقة يتم إصدارها تحت مسؤولية الشركة المصنعة وحدها.

ال منتج يتوافق مع قوانين والمعايير:
• القاعدة اللجنة الكهروتقنية الدولية 1:2016-61511-1:2016-61511-1
• التوجيه (الاتحاد الأوروبي) 2015/2115
• أنظمة (الاتحاد الأوروبي) 2023/988
• القاعدة اللجنة الكهروتقنية الدولية 1:2021+2019: 3-71

اليلتزم المصنع بتوفير المعلومات ذات الصلة بالمنتج، ردًا على طلب مبرر بشكل كافٍ من السلطات الوطنية.

اسم العائلى الاسم: ساقينا
جيايلوكا الدور: الرئيس

إمضاء

إجمالي الأبعاد (سم):
82×57×40 - الوزن (كجم): 3.2
الحد الأقصى الوزن المدعوم (كجم): 30
صنع في الصين

لعبة منوى للاستخدام بواسطة أطفال بين 2 و 5 سنوات ل عمر مثل أ وسائل ل ينقل. الإشراف المستمر من قبل الكبار يكون مطلوب بينمال الطفل يستخدم هذا العنصر. قبل استخدام العنصر، يجب على الشخص البالغ المسؤول للإشراف على الطفل الذي تم تخصيصه له يجب أن تقرأ الدليل بالكامل وفهم التعليمات. لا تضع المنتج في فمك و/أو أنفك أبداً. يُحظر استخدام المنتج إذا كان تالفًا وخطيرًا. لا تضعه بالقرب من مصادر الحرارة أو اللهب المكشوف. قم بتخزينه وفقاً لتعليمات الاستخدام.



2+



الفضل.ج. كوينجا بي، في، طريق موازي 25,1131 د فولندام، هولندا.
البريد الإلكتروني: td@kubbinga.nl
موقع الكتروني: www.volare-bicycles.com



Поздравления за закупуването на вашия продукт!

Моля, прочетете внимателно тези инструкции. Инструкциите са неразделна част от продукта. Затова, моля, съхранявайте ги и опаковката внимателно, в случай че в бъдеще възникнат въпроси. Моля, винаги включвайте тези инструкции, когато предавате продукта на трета страна. Този продукт трябва да се сглобява от възрастен. Този продукт не е предназначен за промишлена употреба. Използването на продукта изисква определени способности и умения. Винаги настройвайте продукта според възрастта на потребителя и го използвайте за целите, за които е проектиран.

ТЕХНИЧЕСКИ СПЕЦИФИКАЦИИ

Регулиране на височината на кормилото от: 53 см - 58 см
 колело
 Височина на седалката се регулира от: 37,5 см - 43,5 см
 колело Максимален капацитет за носене: 30 кг

СЪДЪРЖАНИЕ НА КУТИЯТА

1. Вилци на предното
2. Рамка със задно
3. Кормило
4. Предно колело
5. Седло
6. Инструкции за сглобяване и употреба

ПРЕДУПРЕДИТЕЛНИ ИЗВЕСТИЯ

Този продукт е подходящ само за гладки павирани повърхности. Не го използвайте върху обществени пътища. Продуктът е предназначен за използване само от един човек. Необходим е надзор от страна на възрастен! Този продукт съдържа малки части, които могат да причинят задушаване при поглъщане. Наблюдавайте децата по време на сглобяването. Този продукт трябва да се сглобява от възрастен. Децата трябва да използват продукта само когато са под надзора на възрастен. Моля, обърнете внимание на това, че детето ви носи подходяща защитна екипировка (каска) и обувки, когато използва продукта. Не позволявайте на детето си да използва велосипеда при здрач, през нощта или при лоша видимост. За да не излагате детето си или други хора на опасност, не позволявайте използването му по пътища или пътни артерии, както и по склонове или хълмове. Избягвайте да го използвате в близост до стълби и открити води. Проверявайте продукта преди всяка употреба, за да се уверите, че всички части все още са закрепени правилно на мястото си и че продуктът функционира по предназначение. Съхранявайте листа с инструкциите.

ГРИЖИ И ПОДДРЪЖКА

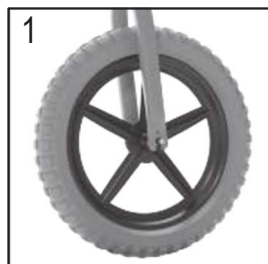
За почистване на продукта използвайте само суха или влажна кърпа; не използвайте специални почистващи препарати! Проверявайте продукта за повреди или следи от износване преди и след всяка употреба. Съхранявайте продукта на сигурно място, където е защитен от атмосферни влияния, не може да бъде повреден и не може да нарани никого.

Моля, запазете тази информация. Този продукт е в съответствие с EN-71. Предупреждение! Носете защитна каска по време на работа.

Играчката трябва да се използва с повишено внимание, тъй като са необходими умения, за да се избегнат падания или сблъсъци, които да причинят наранявания на потребителя или на трети лица.

ИНСТРУКЦИИ ЗА СГЛОБЯВАНЕ

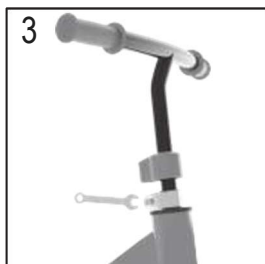
ДРУГИ ЧАСТИ, включени в доставката, НЕ СА НЕОБХОДИМИ ЗА МОНТАЖА И ИЗПОЛЗВАНЕТО НА ПРОДУКЦИЯТА



1. Поставете предното колело във вилката и затегнете гайките. Уверете се, че кукичките на блокиращите шайби са в предназначенията за тях отвори във вилката.



2. Прокарайте вилката отдолу през рамката, както е показано на схемата. Уверете се, че над и под рамката има пластмасов пръстен.



3. Поставете капачката върху пръчката на кормилото. След това натиснете отгоре скобата на кормилото върху вала на вилката. Уверете се, че вилката е напълно прилепнала към втулките на рамката. Вкарайте кормилото във вала на вилката (внимавайте за маркера, указващ минималната дълбочина, на която трябва да бъде) и завийте скобата на кормилото. Уверете се, че кормилото е захванато в центъра и не може да бъде завъртяно.







4. Натиснете покриващото капаче върху скобата на кормилото.



5. Вкарайте седлото в стойката на седалката. Обърнете внимание на маркера върху седалковата стойка, който показва минималната дълбочина, на която трябва да бъде седалката. Настройте седалката в центъра и затегнете скобата.

ЕС декларация за



| | | |
|---|--|---|
| <p>Тип: Партиден номер: 2024/kb Magic S.r.l. Седалище: Via Newton, 9 67051 Avezzano (AQ) - Италия ДДС N: IT02047380668</p> | <p>Настоящата декларация за съответствие се издава под изключителната отговорност на производителя.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Директива 2009/48/ЕО • Директива (ЕС) 2015/2115 • Регламент (ЕС) 2023/988 • Норма IEC 61882:2016 • Норма IEC 61511-1:2016 • EN 71-1:2014+A1:2018 • EN 71-2:2020 • EN 71-3:2019+A1:2021 | <p>Производителят се задължава да предостави съответната информация за продукта в отговор на надлежно обосновано искане от страна на националните</p> <p>Фамилия и име: Савина Джанлука Роля: ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР Дата 01/08/2024</p> <p>Подпис</p>  |
| <p>Общи размери (cm): 82x57x40 - Тегло (kg): 3.2 Максимално поддържано тегло (kg): 30 Произведено в Китай</p> | <p>Играчка, предназначена за използване от деца на възраст между 2 и 5 години като транспортно средство. Необходим е постоянен надзор от страна на възрастен, докато детето използва изделието. Преди да използвате изделието, възрастният, отговорен надзора на детето, за което е предназначено, трябва да е прочел цялото ръководство и да е разбрал инструкциите. НИКОГА не поставяйте изделияето в устата и/или носата си. Забранено е използването на изделияето, ако то е повредено и опасно. Не поставяйте изделияето в близост до източници на топлина или открит пламък. Съхранявайте в съответствие с инструкциите за употреба.</p> |    |



CH. H. KUBBINGA B.V., Parallelweg 25,1131 DM Volendam, Nederland
 Имейл: td@kubbinga.nl
 Уебсайт: www.volare-bicycles.com

